


ANG TIMAAN

 . . . pagbasa sa Pulong. Para sa pagtapos nga panerbisyo, ang hinungdan nga gihangyo ko kamo nga manindog . . . Ngani sa dihang ginapatugtog nila ang *The Star-Spangled Banner*; nagapanindog man kamo. Dili ba? [Nagaingon ang kongregasyon, “Oo.”—Ed.] Kung ingon niana nganong dili man nato buhaton para sa Pulong sa Dios? Pagtahud man gud kini. Karon dinha sa Basahon sa Exodo, sa ika-12 nga kapitulo, og magsugod sa ika-12 nga bersekulo, gusto kong basahon ang usa ka bahin sa Kasulatan, sa ika-12 ug ika-13 nga bersekulo.

Kay molakaw ako niadtong gabhiona latas sa yuta sa Egipto, ug patyon . . . ang tanan nga panganay sa yuta sa—sa Egipto, tawo ug mananap usab; ug . . . magahukom ako: Ako mao ang GINOO.

Ug ang dugo alang kaninyo usa ka timaan sa mga balay dim kamo magapuyo; ug kung makita ko ang dugo, molabay ako sa ibabaw kaninyo, ug walay kamatay nga moabot kaninyo, sa diha nga patyon ko ang mga panganay sa yuta sa Egipto.

² Ang akong hilisgotanan mao ang: *Ang Timaan*.

³ Iduko nato ang atong mga ulo karon. Ug sa Iyang kahilom sa niining sagrado nga higayon, sa dili pa kita moduol Kaniya sa pag-ampo, aduna ba kamo’y hangyo nga gusto n’yong tubagon sa Dios niining hapon? Kung aduna man ipataas lang ninyo ang inyong mga kamot, ug pamalandong mo sa kinahiladman sa inyong kasingkasing kung unsay gusto n’yo nga buhaton Niya. Bisan asa man sa bilding, pamalandong mo kung unsa ma’y gusto n’yo nga buhaton Niya.

⁴ Langitnon namong Amahan, Ikaw mao ang walay-pagkausab nga Dios, ug ginaampo namo nga tubagon Mo unta ang among mga pag-ampo, niining hapon, samtang—samtang ginapataas namo ang among mga kamot. Ug Imo mang mamatikdan nga ang akong mga kamot nakataas, usab. Ug ang akong hangyo, buut kong masayran kini sa kadaghanan, nga unta, Ginoo, Imong ayohon ang matag tawo nga ania karong adlaw, og luwason ang matag nahisalaag. Karon, miingon man Ka, “Kung mangayo kamo sa Amahan og bisan unsa sa Akong Ngalan, pagabuhaton Ko kini.” Karon, Ginoo, tabangi kaming tanan nga motoo ingon nga usa ka pundok sa mga tawo, nga nagatoo nga mga anak. Manulti Ka pinaagi sa Imong Pulong, Ginoo. Ang Imong Pulong mao ang Kamatuoran. Panalangini usab ang among mga kasingkasing.

⁵ Ginapasalamatan namo Ikaw tungod niini nga panagtigum. Ginapasalamatan pud namo Ikaw tungod kang Igsoong Grant,

ug sa tanan niyang mga mamumuhat, ug sa tanang mga kasimbahan ug mga tawo. Ug sa tanan-tanan nga gibuhat Mo para kanamo, Ginoo, mapasalamaton gyud kami Kanimo. Amahan, daghan kanamo ang ania dinhi nga tingali dili na namo makita pag-usab ang usa'g usa, hangtud nga magkitaay kami didto na sa pikas bahin. Tingali'g mao na kini ang kaulahiang buluhaton nga among matambongan dinhi niining yutaa. Hinaut nga mokunsad ang Balaang Espiritu ug panalanginan kaming tanan, og ihatag nganhi kanamo ang among mga panginahanglan. Sa Ngalan ni Jesus kami nagaampo. Amen.

Makalingkod na kamo.

⁶ Aduna ko'y gamay'ng sulatanan dinhi, nga akong gisulatan og pipila ka Kasulatan ug diyutay'ng mga butang. Kaniadto matiman-an ko pa kini sa akong hunahuna, apan milagpas na man ko og baynte-singko, kabalo na mo, kini'y, sa ikaduha nang higayon. Ug mao nga dili na ako makahinumdom sama kaniadto, ug daghan pa gyu'y atimanon sa mga panagtigum ug mga ingon-anang butang, ug daghan kaayong mga butang ang angay'ng buhaton.

⁷ Ang hilisgotanan nato niining hapona mao: *Ang Timaan*. Ang atong esena ngasugod didto sa Egipto. Usa kini ka maanindot nga paghulagway sa kaniadto, nga gusto kong makita ninyong tanan kini ug magmatinahuron gayud kutob sa inyong mahimo. Ang lugar sa esena mao ang Egipto, ug ang panahon sa esena mao mismo ang pagsugod sa exodo.

⁸ Ug, karon, usa kini ka tipo sa karong panahon, ang ginapakita, ingon nga nagaatubang usab kita sa usa na usab ka exodo. Ang pagpahigawas sa Dios sa Israel gikan sa Egipto kaniadto, paingon sa yutang saad, mao'y usa ka tipo sa pagpahigawas ni Cristo sa Pangasaw-onon gikan sa iglesia, paingon sa Yutang saad. Ania kita sa usa na usab ka exodo. Karon kung inyong tun-an ang Kasulatan, ang panahon nato mao ang mahisgotan lang ang mga mahinungdanon nga punto niini, mao kana'y tinuod. Kita mao ang... Ingon nga nagpahigawas ang Dios og usa ka nasud gikan sa usa ka nasud, ipahigawas sàb sa Dios ang Pangasaw-onon gikan sa usa ka iglesia. Pagatawgon ang Pangasaw-onon gikan sa tanang kaiglesiahan. Kini mao ang mga pinili sa Dios, nga ipahigawas. Ug ngani haduol na mismo kita sa niana nga exodo sa karon, tungod aduna man kita og tanang kapanghimatuoran sumala sa Kasulatan nga anaa na kita mismo dinha. Bueno, kabalo ko nga gikasulti na kini sa makadaghan nang higayon, apan, higala ko, moabot ang usa ka higayon nga igasulti kini sa kaulahian na nga higayon. Ang panahon mahanaw na paingon sa Eternidad nianang higayona. Moabot Siya aron kuhaon ang usa ka Pangasaw-onon pagawas sa usa ka iglesia.

⁹ Ang timaan mao ang mismong butang nga nagpalahi tali sa Egipto ug Israel, sa maong duha ka nasud. Silang tanan mga tawo man, tanan mga gilalang sa Dios, tanan mga binuhat sa Dios, apan, ang kalahian sa diha nga milabay na ang silot nga kamatayon, ang kalahian tali sa kinabuhi ug kamatayon mao mismo ang timaan.

¹⁰ Ug mao man usab ang mahitabo sa pag-abot sa Anak sa Dios, sa diha nga ipahigawas na Niya ang Pangasaw-onon gikan sa iglesa, ang mahimong kalahian mao ang Timaan. Karon, paminaw mo og ayo niining hapon, ug hibaloa n'yo kung dili ba kana tinuod. Ang Timaan ang mahimong kalahian. Siguradong aduna gyu'y kalahian.

¹¹ Pagahukman man sa Dios ang kalibutan, sa umaabot nga adlaw. Kung pangutan-on ko ang mga Katoliko, "Si kinsa ba ang Iyang pagahukman, unsa man ang Iyang basihan sa paghukom sa kalibutan?" Moingon sila, "Ang iglesia." Unsa man nga iglesia? "Ang iglesiang Katoliko." Unsa man nga iglesiang Katoliko? Nga aduna ma'y pipila kanila. Moingon pud ang mga Methodist, "Pinaagi sa Methodist," kung ingon-ana dili na mahiapil ang mga Baptist. Dayon, kung maghukom pud pinaagi sa iglesiang Baptist, nan dili na mahiapil ang tanan nang uban pa kanila. Moingon sàb ang mga Pentecostal, "Pinaagi sa Pentecostal," kung ingon-ana dili na mahiapil ang tanang uban pa kanila. Kita n'yo, mamahimo gyud nga kalibogan, grabe nga kalibogan, makalibog gayud sa hunahuna, kon hunahunaon ang ingon-anang butang.

¹² Apan aduna ma'y pamaagi niini ang Dios nga miingon Siya nga Iyang pagahukman ang kalibutan, dili pinaagi sa iglesiang Katoliko, dili pud pinaagi sa iglesiang Protestante. Kondili pagahukman Niya ang kalibutan pinaagi ni Jesus Cristo, ug si Jesus man mao ang Pulong, busa magabalik gayud sa Biblia mismo. Kita n'yo? Pagahukman Niya ang kalibutan pinaagi sa Biblia. Ug ang Biblia man ang Basahon sa paghukom sa Dios, nga mao ang bug-os nga kapadayagan ni Jesus Cristo, nga wala na'y bisan unsa pa ang mahimong igadugang o unsa man nga pagataktakon gikan Niini; tungod ang silot sa pagbuhat niana, mao ang pagpapas sa imong ngalan gikan sa Basahon sa Kinabuhi. Mao nga magpabilin lang mismo sa Basahon, ug magampo sa Dios nga himoon kitang kabahin Niana.

¹³ Karon hingsayran nato, ang timaan, unsa ba ang timaan? Ang timaan mao'y usa ka timailhan nga nabayran na ang bili, mao kana ang timaan. Sama lang sa atong mga tren ug mga biyahe sa bus, nagadala tà og kwarta ug moadto sa usa ka estasyon. Ngani, kita n'yo, ang mga bus dili man ginapahanugotan, sa mga lugar kon diin tiket mismo ang ginagamit, dili sila ginapahanugotan nga modawat og kuwarta. Dili sila puedeng modawat og kuwarta, tungod nga tiket man ang gikinahanglan; pananglitan, sa mga eroplano, o unsa pa man.

Mao nga moadto ka sa usa ka lugar, nga palitanan og tiket, ug mopalit ka, gamit ang imong kuwarta, og pipila ka tiket, o usa ka tiket. Ug kini nga tiket ang timailhan nga nabayran na ang imong pamasaha. Aduna ka na dayon og katungod nga mosakay sa barko, mosakay sa eroplano, makasakay ka na sa bus, o unsa man kini, basta bitbit mo na ang maong tiket aron ipakita nga ang imong—nga nabayran na ang imong biyahe. Karon hinumdumi n'yo kana. Ayaw n'yo kalimti kana.

¹⁴ Ang gipatay nga cordero sa Israel kaniadto mao ang... ang gikinahanglan sa Dios. Nagkinahanglan si Jehovah og usa ka gipatay nga cordero, usa ka inosente nga puli. Maingon sa nahisgotan nato sa nangaging semana, nga ang Dios, pagmohimo Siya og usa ka desisyon, dili gyud Niya kana ginausab. Ug nagbuhat Siya og paagi, ang unang butang nga Iyang gibuhat kaniadto sa pagkahulog sa tawo, kinahanglan Niyang magbuhat og paagi para mahibalik ang tawo, kon gusto pa Niyang matubos ang tawo, ug mao nga nagbuhat Siya og desisyon nga Iyang luwason ang tawo pinaagi sa Dugo sa Usa ka walay-sala. Ug kanunay na Niyang ginabuhat ang mao rang butang. Wala Niya kana giusab sukad-sukad. Mao nga wala gayu'y dapit nga mahimong tagboon sa Dios ang si kinsa mang magsisimba, gawas lamang sa ilalum sa Dugo. Mao lang kana ang Iyang bugtong dapit.

¹⁵ Pero ang ginapaninguhaan man natong buhaton nga tagboon Siya sa ilalum sa atong teolohiya, ilalum sa atong denominasyon, ilalum sa atong mga programang pang-edukasyon. Ngani ang uban nanagtukod sila og mga tore ug ang uban pud nanagtukod og mga siyudad, Babilonia ug—ug tore sa Babel, ug tanan nang matang sa nagkalainlaing mga butang. Apan sa gihapon, pagatagboon lang sa Dios ang tinuod nga magsisimba diha ilalum sa Dugo. Dili gyud Niya kana ginausab. Hinoon dili man tà mamahimo nga Methodist tanan, dili tà mamahimo nga Pentecostal tanan, kitang tanan dili mamahimo nga *ingon-niini*, *ingon-niana*, o *uban pa*, tungod aduna man tà'y panagkalahi. Pero sa diha nga moduol ako sa usa ka tawo, Katoliko nga pari man siya o unsa man siya, kon anaa siya ilalum nianang Dugo nan managsoon kami, dili ko igsapayan kung asa siya nahisakop, basta napailalum siya sa Dugo.

¹⁶ Bueno, ang gipatay nga cordero sa Israel kaniadto mao ang gikinahanglan ni Jehovah, ug ang dugo mao ang timaan nga natuman na ang maong gikinahanglan. Ang gikinahanglan sa Dios para sa katubsanan, gikan sa Egipto, paingon sa yutang saad, nagkinahanglan Siya og usa ka gipatay nga mananap. Ug ang maong mananap kinahanglang... Ang dugo sa patay nga mananap gikinahanglan nga maipahid diha sa balabag ug sa pultahan mismo, ug nagrepresentar kadto ingon nga timaan nga ang butang nga gikinahanglan ni Jehovah natuman na. Kita n'yo? Karon, dili kadtong karnero ang timaan, kondili

ang dugo mismo mao ang timaan. Tungod, migula na man ang kinabuhi gikan sa halad, ug mao nga ang dugo mismo mao ang timaan. Ang Iyang mga sugo gituman na. Ang dugo na ang nagrepresentar ingon nga timaan, ingon nga timailhan nga nabuhat na niining magtotoo sa ingon ka eksakto kung unsa ang gikinahanglan. Mao kadto ang timaan. Oo, kung ingon-ana atong makita ang magtotoo, nga nagasimba, nga maila siya diha sa iyang halad. Kita n'yo?

¹⁷ *Ania* ang maong balay, ug ang magsisimba, unsa man ang gikinahanglan? “Magpatay og usa ka karnero. Sa ikanapulo’g-upat ka adlaw human nga giandam na kana, usa—usa ka laking-karnero nga walay-ikaway, ang pagapatyon sa tibuok Israel, ug ang dugo igapahid pinaagi’g hisopo ug igapahid kana diha sa balabag sa pultahan.”

¹⁸ Ug, lain pa’y ato, ang hisopo ordinaryo lang kadto nga sagbot. Ang *hisopo* nagakahulogan sa “inyong pagtoo.” Aduna man gu’y tawo nga gapaningkamot nga magkaaduna og supernatural nga pagtoo, mao kana’y hinungdan nga dili n’yo hinoon madawat ang inyong kaayohan. Ang pagtoo usa lamang ka yanong butang. Ngani aduna man kamo’y aron sa pag-adto sa simbahan. Aduna kamo’y pagtoo sa inyong paggawas dinha. Aduna gani kamo’y pagtoo sa pagpaandar sa inyong sakyanan. Aduna gani kamo’y pagtoo sa pagkaon sa inyong panihapon. Ingon niana kini, yano nga pagtoo lamang. Bueno aron maipahid ang dugo, ginapahid kadto pinaagi’g hisopo, nga usa lamang ka ordinaryong sagbot nga nagatubo sa bisan asa man sa Palestina, og nagapakita kana nga ang pagtoo nga gikinahanglan aron ipahid ang dugo dili usa ka hilabihan nga butang nga kinahanglan mo pang magkaaduna og tanan nang matang sa digri sa pagka-doktor aron mabuhat kadto. Yano lamang, nga pang-adlaw-adlaw nga pagtoo, para toohan ang Dios. Kita n’yo? “Ipahid n’yo ang dugo,” pinaagi’g pagtoo, “gamit ang hisopo.”

¹⁹ Busa, ang magsisimba, kaniadto, nga napailalum niadto nga dugo, nagapakita nga natuman niya ang gikinahanglan ni Jehovah, ug naipaila na siya. Ginapakita pud sa timaan nga naipaila siya kauban sa gipatay nga karnero nga gikinahanglan ni Jehovah. Natuman na ang gikinahanglan nga buhaton. Pagkahingpit nga tipo sa karong panahon, ni Cristo ug sa magtotoo. Pag napasundayag na ang Timaan diha sa magtotoo, nan ginapakita Niini nga gidawat na kana ug nabuhat na ang gikinahanglan nga buhaton.

²⁰ Busa, ang dugo usa ka timaan sa pagpaila, ang dugo mismo. Ang dugo sa maong mananap gipatulo, namatay, ug ang dugo niini gipahid diha sa bungbong. Karon, ang kinabuhi sa mananap, atua sa dugo. Ug ang kinabuhi anaa man sa dugo, nasayod kita niana. Mao kana ang ginaingon sa Biblia, ug ginapamatud-an pud kana sa siyensiya, nga ang kinabuhi anaa

diha sa dugo. Busa sa dihang gipatay na ang mananap, ug ang kinabuhi mibulag na gikan sa maong mananap, gikinahanglan nga ang dugo niini mismo nga kemika sa maong dugo, ang magrepresentar ingon nga timaan. Tungod kay, ang kinabuhi nga anaa sa dugo dili man mahimong mobalik sa magtotoo, tungod kay kinabuhi man kadto sa mananap.

²¹ Ug ang kinabuhi sa mananap ug kinabuhi sa tawo bug-os man nga managlahi. Wala, wala gayu'y unsa man niini. Ngani kon mokuha ka, mokuha ka og dugo sa mananap ug i-abono kana kanimo, mamatay gyud ka. Tungod nakita n'yo, kita, usa—usa man gud ka lahi nga kinabuhi ang anaa sa dugo sa mananap kaysa kung unsa ang anaa sa dugo sa tawo, tungod kay ang tawo aduna ma'y kalag. Pero ang mananap wala man kana'y kalag.

²² Ug bueno, mao nga, ang dugo mismo, sabta n'yo ha, ang pula nga kemika, ang kemikal nga anaa sa dugo, ang gikinahanglang maipahid sa may pultahan, ingon nga timaan nga namatay ang karnero, kaniadto, tungod kay ang kinabuhi sa karnero dili man mahimong mobalik sa tawo nga magsisimba. Apan sa karon. . . Usa lamang kadto ka tipo.

²³ Sa karon dili ang kemikal nga Dugo ni Jesus Cristo, nga atong Cordero, kondili ang Kinabuhi na mismo nga anaa sa Dugo, nga mao ang Espiritu Santo. Nagaanha Kini ug Timaan kini nga atong gidawat ug gibuhat mismo ang gisulti sa Dios kanato nga angay'ng buhaton. Ug pagkahuman, nga maanaa na kanato ang Timaan, maila na kita kauban sa atong Halad. Hingpit gayud. Wala na ko'y nakitang unsa pa mang butang nga pagkatataw gayud. Kita n'yo?

²⁴ Ang bugtong paagi nga makasulti ang si bisan kinsa nga ang maong balay kaniadto nahiapil, usab, nga napailalum kini sa dugo, mao'y tungod nga ang kemika sa dugo anaa man sa mga pultahan. Pag agian na sila, motan-aw didto ang Manulonda sa kamatayon ug kinahanglan nga makita kadtung dugo. Karon, usa na usab, kini ka tipo sa Balaang Espiritu.

²⁵ Karon, kita n'yo, ang literal nga Dugo ni Jesus dili mahimong mahianha sa matag usa kanato, tungod kay aduna ra man gud Siya og ingon ka daghang Dugo sa Iyang lawas. Ug gipatulo na kini kaniadto, gikan sa Iyang lawas, ngadto sa yuta, duha ka libo ka tuig na ang milabay; pero dili kadto mao ang mahimong Timaan. Kondili ang Kinabuhi mismo, ang Kinabuhi nga atua sa Dugo, mao ang Timaan sa karon. Pamatud-an ko kana kaninyo, sa dili madugay, pinaagi sa Biblia. Kini mao ang Timaan nga maania sa matag usa kanato, aron ipakita nga naila na kita kauban sa atong Halad, ug nga natuman na nato ang gikinahanglan ni Jehovah.

²⁶ Miingon si Pedro, niadtong Adlaw sa Pentecostes, “Maghinulsol kamo, ang matag usa kaninyo, ug magpabautismo sa Ngalan ni Jesus Cristo alang sa kapasayloan sa inyong mga

sala, ug madawat ninyo ang gasa nga Espiritu Santo. Kay ang saad alang kaninyo, ug sa inyong mga anak, ug sa tanang atua sa halayo, bisan ang kapid-an nga pagatawgon sa atong Ginoong Dios.” Kita n’yo, dili lamang kanila gipakita kadto. “Bisan ang kapid-an nga pagatawgon sa Ginoo.”

²⁷ Daghan ang nagadahum nga mga gitawag pud sila. Pero kadto lang tanan nga mga gitawag “sa Ginoo”! “Kadtong Iyang mga giila-nang-daan, Iyang gitawag; ang tanan nga Iyang gitawag, Iyang gimatarung; ang tanan nga Iyang gimatarung, Iyang gihimaya,” nahan-ay na ang maong tibuok butang.

²⁸ Ug dayon duna ka’y mahimamat nga usa ka tawo nga dili motoo nga para niini nga panahon ang Espiritu Santo, kita n’yo kung unsay ginabuhat nila? Ginapanghimakak nila ang Timaan nga mao ang mismong nagasimbolo nga aduna ka’y pagpakighilambigit sa imong Halad. Nasabtan n’yo ba ang buut kong ipasabot? Yano ra kaayo kung inyo lang tan-awon kini sa—sa paagi nga gisulat kini sa Dios karon. Gidala kita sa Dugo ug kita mao’y . . . ginapakita ang—ang ginasimbolo sa Balaang Espiritu, nga mao ang Kinabuhi.

²⁹ Bueno, ang kinabuhi sa mananap dili gyud mahimong mahianha sa tawo, tungod kay dili man sila magkapareho, ang kinabuhi sa mananap wala ma’y kalag. Ang kinabuhi man sa tawo ang adunay kalag. Ngani ang mananap wala nahibalo nga hubo kini. Wala kini nahibalo sa matarung ug dautan. Kini, igo lang kini . . . Hinoon aduna kini og—og espiritu, pero walay kalag. Karon timan-i n’yo, ha, nga ang kalag mao ang kinaiyahan sa espiritu, siyempre.

³⁰ Karon himatikdi, sa dihang ang Kinabuhi sa atong Halad, nga si Jesus Cristo, kaniadtong giula ang Iyang Dugo . . . Dios Siya, nga anaa sulod sa usa ka Tawo. Bueno, mikanaug Siya gikan sa pagka-Jehovah, aron ipaila ang Iyang Kaugalingon ingon nga usa ka tawo, aron gamiton Niya alang sa Iyang Kaugalingon ang porma nga tawo, aron ipaila kita uban Kaniya. Siya mao ang Cordero sa Dios. Ug sa kinasuloran Niya, kon diin ang Dugo . . .

³¹ Karon kabalo ko nga adunay nagaingon, “Duna Siya’y dugong Judio.” Madungog ninyo ang mga Judio nga mosulti niana. Pero wala man Siya’y dugong Judio, ug wala sàb Siya’y dugong Gentil. Tungod Siya man mao ang Dugo sa Dios. Wala gyud Siya’y pang-Judiong . . . Dili Siya Judio ni Gentil man. Kondili Siya mao ang Dios. “Usa—usa—usa ka ulay ang manamkon.”

³² Karon, kabalo ko nga daghan kaninyo ug nagahunahuna sàb ang mga Protestante nga ang maong itlog iya kono ni Maria. Ug ang—ang hemoglobin nga nagagikan, ang kinabuhi nagagikan sa selula sa dugo. Tungod kay, mahimo mang makapangitlog ang usa ka himongaan, bisan wala gikauban ang lalaking manok,

pero dili gyud kana mapiso, dili kana mahimong mapiso. Tungod ang kinabuhi nagagikan man mismo sa nagadagayday nga dugo, nga nagagikan sa lalaki. Apan sa niini nga kaso wala ma'y lalaki, busa, "ang kinabuhi nga diha sa dugo," siguradong gikan gyud kini sa Dios lamang, ug tuod man naglalang Siya og selula sa Dugo sulod sa tagoangkan ni Maria. Ang Dios Mismo, ang Magbubuhat Mismo, ang naglalang og selula sa Dugo. Karon matikdi n'yo. Ginaingon nila, "Bueno, ang lawas man kadto. Mao nga kang Maria gyud ang itlog." Dili, sir. Dili sa iyaha; wala'y itlog. Kung itlog kadto, dili baya mahimong makadawat og semilya nga walay sensasyon. Ug kung Siya, kon nagkaaduna man og sensasyon si Maria, nan unsa man sa hunahuna n'yo ang ginahimo sa Dios?

³³ Pareho Niyang gilalang ang itlog ug ang Dugo. Eksaktong ingon niana Siya. "Nahawiran nato ang Dios," miingon ang Biblia. Unang Timoteo 3:16, "Dili malalis nga daku ang tinago sa pagkadiosnon: ang Dios nadayag diha sa unod. Nahawiran nato Siya sa atong mga kamot." Kadto nga lawas Dios. Walay pagduhaduha, mao gyud kadto. Siya'y bug-os gayud nga Dios, diha sa porma sa usa ka tawo.

³⁴ Karon mahimatikdan nato dinhi, nga kadtong selula sa Dugo nga naabli, nagpatungha kadto sa Dios. "Ang Dios diha kang Cristo, nga nagapasig-uli sa kalibutan ngadto sa Iyang Kaugalingon." Kon diin, walay si kinsa man ang makahimo niadto, wala na'y uban pa nga mahimo; tungod kay nagkinahanglan man kadto og balaang Dugo, Niya Mismo. Gikinahanglan sa Dios nga mokanaug kaniadto ug mamahimong tawo, aron antusan ang Kaugalingon Niyang balaod. Kung si Jesus usa lang ka propeta, usa ka tawo nga lahi sa Dios, kung ingon-ana man dili-matarung ang Dios.

³⁵ Kung moingon ako, "Si Igsoong Grant ang mamatay alang sa kung unsa mang sala nga gibuhat ni Billy diin kini unta mao ang angay'ng mamatay," tungod sa kung unsa pa man, o usa ka silot, nan mamahimong dili kana matarung. Kung ang kaugalingon pud nakong anak ang mamatay tungod sa silot nga akong gisentensya, sa gihapon dili sàb kana matarung. Adunay usa lang ka hustisya ang mahimo kong buhaton, kana mao'y angkonon ang iyang lugar, kung gusto ko man nga maluwas siya.

³⁶ Ug mao nga gikinahanglan nga magpakatawo ang Dios, aron angkonon ang lugar sa makasasala; ang Dios nga nadayag sa unod, nga walay lain kondili ang Dios Mismo. Karon, ania Siya, nga nadayag sa unod, aron sa pagkuha sa mga sala sa kalibutan. Ug gipaila Niya ang Iyang Kaugalingon nga ania sulod kanato, aron nga maila kita nga anaa Kaniya. Nasabtan n'yo ba ang katuyoan niini?

³⁷ Karon atong hingsayran ang pagpaila kanato diha sa atong Halad, ang Kinabuhi sa Halad nga ania sa sulod nato, nga

mao ang Balaang Espiritu. Sa diha nga naabli kadtong selula, gipagawas niadto ang Dios, gipagawas ang Dios, aron Iyang mapabalaan ang usa ka katawohan pinaagi sa Kaugalingon Niyang Dugo ug ipahimutang ang Dios diha sa tawo pag-usab. Ang Dios diha sa sulod ninyo, nga Kinabuhing Walay Katapusan!

³⁸ Ug nasayod ang si kinsa man nga Griyegong eskolar nga ang pulong, nga Kinabuhing Walay Katapusan, nagagikan sa pulong nga *Z-o-e*, *Zoe*, nga nagakahulogan og “Kinabuhi Mismo sa Dios.” Husto kana. Ngani ang bugtong paagi aron makabaton kamo og Kinabuhi, ingon nga aduna lamang og usa ka porma sa Kinabuhing Walay Katapusan, ug kana mao ang Kaugalingong Kinabuhi sa Dios nga maanaa kaninyo. Kita n’yo? Kung ingon-ana aduna kamo og Kinabuhing Walay Katapusan, tungod kay Siya lang man ang bugtong Walay Katapusan. Ug kita man mao ang mga kinaiyahan sa Iyang mga hunahuna, sa wala pa ang pagkatukod sa kalibutan o unsa man. Kining tanan Iya na gayu’ng hunahuna, ug kita mao ang kapahayagan sa Iyang mga hunahuna bahin sa kung unsa gyud kini.

³⁹ Ug gikinahanglan Niyang mokanaug aron sa pagkuha sa kasal-anan. Wala’y si bisan kinsa ang makabuhat niana. Walay si bisan kinsa ang takus nga magbuhat niana. Wala’y si bisan kinsa ang makahimo niana gawas Kaniya lamang, ug Iya kanang gibuhat.

⁴⁰ Ug dayon, sa dihang migawas ang kinabuhi gikan niadtong lawas, nga Tawo, nga mao ang Anak sa Dios (nagbuhat ang Iyang mamugnaon nga gahum og usa ka bilding, sama sa kinsa mang kontraktor, nagtukod Siya og bilding nga Iyang gipuy-an, Mismo, gibuhat kadto sa Dios.), ug pagkahuman, sa dihang gikuha na kadtong kinabuhi, ang Dugo, ang kemika niadto, nga gibubo sa yuta, sama *lang* sa kang Abel kaniadto nga gibubo usab sa yuta, pero gikan niadto nga Dugo migawas ang Balaang Espiritu sa Dios, ug gipadala Kadto ngadto sa mga tawo sa Adlaw sa Pentecostes, aron nga maila sila uban sa Halad nga namatay alang kanila. Wala gayu’y ubang paagi sa kalibutan para maangkon nato kini. Usa ka siguradong Timaan!

⁴¹ Ania, kung sad-an ka tungod sa pagpatay, ug nasayod ka nga pagahukman ka nga patyon diha sa electric chair, ug timan-i, nga ang pagsalikway. . .

⁴² Dallas, paminaw mo! Ang pagsalikway sa Dugo ni Jesus Cristo, ang Timaan sa Iyang Dugo, kung nakita n’yo Kini ug gisalikway pa Kini, nan magaatubang kamo sa Paghukom nga ang Iyang Dugo anaa sa inyong mga kamot. Makasasala, miyembro sa iglesia, timan-i n’yo kana.

⁴³ Unsa kaha kung si Lee Oswald kaniadto, niadtong pipila ka adlaw, ingon nga gipaningot sa pag-atubang niya niadtong Kinatas-ang Hukmanan; ug nasayod siya, nga tungod sa

pagpatay niya sa Presidente, wala gyu'y ni usa ka tipik sa kalooy para niya, unsa kaha'y gibati niadtong tawhana! Siguradong usa gyud kadto ka makahahadlok nga pagbati. Hinoon wala na man siya miatubang kaniadto, tungod duna ma'y usa pa ka tawo ang mipatay kaniya. Apan hunahunaa gani ang molingkod didto atubangan sa usa ka suko nga Kinatas-ang Hukmanan, nga anaa sa imong kamot ang dugo sa imong isigkalungsoranon, ang Presidente mismo sa Estados Unidos! Gamay ra gani nga butang kana, kumpara sa mga tawo nga gilabyan ra ang Dugo ni Jesus Cristo, pag moatubang ka na sa hukmanan sa Dios. Panington gyud mo og ayo kon kahibalo lang mo. Ngani wala na ma'y nahimo pa si Oswald gawas lamang sa pagtaliwan niya sa iyang kinabuhi, apan ang papahawaon ka sa Dios gikan sa Iyang Presensiya sa Walay Katapusan. Siguradong usa gyud kana ka makalilisang nga butang. Himatikdi.

⁴⁴ Kung moatubang ka man sa korte, ingon nga sad-an ka, siguradong mangita gyud ka og pinakamaayo nga abogado nga imong mapangita. Ingon niana mismo ang buhaton ni bisan kinsa.

⁴⁵ Ug ang matag tawo nga nahimugso sa kalibutan, dili ko igsapayan kung unsa pa ka maayong panimalay ang iyang gigikanan, sad-an gihapon siya sa Dugo ni Jesus Cristo gawas kon dawaton niya ang kapasayloan para niini. Ug ang bugtong paagi aron masayran mo nga tinuod ang maong kapasayloan, pag gipahimutang na sa Timaan ang Kaugalingon Niini nganha kanimo, ug anaa na kanimo ang Timaan.

⁴⁶ Himatikdi, sad-an man ka, ug mao nga mangita gyud ka og pinakamaayo nga abogado nga mapangita mo aron idepensa ang imong kaso. Ug kung moatubang man ako sa Paghukom sa Dios, dili ako mokuha'g pari, dili ako mokuha og kinsa man nga tawo; ang gusto ko mao gyud ang pinakamaayo nga abogado nga mapangita ko aron idepensa ang akong kaso.

⁴⁷ Isulti ko kini, kaninyo, higala kong Cristohanon. Ang atong abogado mao usab ang atong maghuhukom, ug ang atong—atong maghuhukom nahimong atong abogado. Sulbad na ang kaso sa dihang gidawat nato ang Iyang pagpasaylo. Ang maghuhukom Mismo mikanaug ug nahimong abogado, ug mao nga ang abogado ug maghuhukom mao ra mismo nga Persona. Ang Dios nahimong tawo, aron Iyang i-abswelto ang tawo pinaagi sa Kaugalingon Niyang kamatayon nga gipahamtang Niya unta sa tawo. Alleluyah! Nagakahulogan kana nga, “Dalaygon ang atong Dios!” Takus gyud Siya sa tanang mga pagdayeg. Ang atong maghuhukom ug ang atong abogado mao ra mismo nga Persona.

⁴⁸ Ang Espiritu Santo mao ang Timaan nga gipasaylo na kita. Sulbad na ang kaso. Para sa matag lalaki ug babaye nga tinuod gayud nga nadawat ang bautismo sa Espiritu Santo, siya'y miagi

na sa pagbista, siya'y napaila na uban sa iyang abogado, uban sa iyang maghuhukom, uban sa iyang halad, ug ang Timaan nga panag-iya na niya nagapakita nga nabayran na ang iyang biyahe paingon sa Himaya. Amen. Tapos na kana. Anaa na kaniya kana nga Timaan. Iyaha na kana, ang bautismo sa Balaang Espiritu, nga mao ang kapanghimatuoran sa pagkabanhaw ni Jesus. Amen. Nagatoo ba kamo niana? [Nagaingon ang kongregasyon, "Amen."—Ed.] Mao kana ang inyong ilhanan, ingon nga anaa na kaninyo ang Timaan.

⁴⁹ Karon kung wala pa kanimo ang Timaan, dili gyud ka makasulod. Kinahanglan man nga maanaa una kanimo ang Timaan. Mao kana ang gikinahanglan nga bili, "Kung makita Ko ang dugo, ang dugo mao ang timaan. Kung makita Ko ang dugo, molabay Ako ibabaw kaninyo." Kinahanglan nga maanaa kaninyo ang Timaan. Kay kung wala, aba, dili gyud kamo makasulod. Kinahanglan gayud nga maanaa kaninyo ang Timaan.

⁵⁰ Kung dili man gud ipasundayag ang timaan, kung dili man gud maipakita ang maong timaan, bisan ang pakigsaad wala gyu'y epekto. Moingon mo, "Bueno, karon, Igsoong Branham, bueno kadali lang." Eksakto gayud kana.

⁵¹ Ang timaan mas labaw man gud kaysa pakigsaad. Kay ang Israel aduna ma'y pakigsaad nga sirkunsisyon, ug mahimong mogawas ang si kinsa mang Judio kaniadto ug ipasundayag sa bisan kinsa nga tawo, "Mapamatud-an ko kanimo nga na-sirkunsidahan na ako, usa ako ka Judio, og na-sirkunsidahan na ako sumala sa sugo ni Jehovah," apan bisan pa niana dili kadto nagapahilwas kaniya kung wala usab didto ang timaan. Kinahanglan pud niyang maipakita ang maong timaan. Nasabtan n'yo ba kini? [Nagaingon ang kongregasyon, "Amen."—Ed.] Siya . . . Kinahanglan nga anaa gyud didto ang timaan, bisan pa man. Ug kung anaa ka sa pakigsaad . . . Kung moingon ang si kinsa mang Judio, "Dili na ako magpahid og dugo diha sa akong pultahan, mapamatud-an ko man nga usa ako ka Judio sa pakigsaad," nan masakpan gyud siya sa Manulonda sa kamatayon. Bisana pa siya ka maunongon, bisan unsa pa siya ka dugay na nga miyembro sa iglesia, unsa pa ka daku ang ginabayad niya nga ikapulo, bisan giunsa pa niya pagsulti nga mitoo siya kang Jehovah; pero ang gikinahanglan ni Jehovah mao gyud kadtong timaan.

⁵² Ug mao man gihapon ang Iyang gikinahanglan sa karong panahon, usab. Mao gayud. Kinahanglan gayud, "Kay wala na'y laing paagi sa silong sa Langit, wala na'y ubang ngalan nga gikahatag, sa unsa mang paagi," bisan unsa pa ka maayo, og unsa pa ka maunongon. Ang Timaan kinahanglan nga anaa gyud dinha, ug kinahanglan nga maipakita.

53 “Ang dugo,” moingon mo, “bueno, nagpatay na ko og karnero ug gisulod ko kini sa usa ka banga. Gipahimutang ko kini dinhi sa luyo.” Dili man ingon niana ang gisulti Niya. Kinahanglan nga maipahid kini diha sa balabag ug dapit sa pultahan. Kinahanglan nga maipakita kini.

54 Ug kinahanglan nga makita pud sa imong kinabuhi nga ang Timaan anaa gyud kanimo. Oh, kamong mga Pentecostal, unsa na ma’y nahitabo kaninyo? Pinutlan na ang buhok, pinintalan ang mga nawong, ang mga lalaki sàb, mahugaw ang mga pagpakatawa ug mga ingon-anang butang, asa na man diay ang pagpakita sa Dugo sa akong Ginoong Jesus Cristo nga mao ang Timaan sa Espiritu Santo? Kamong, mga adunay dagway sa pagkadiosnon, pero ginatawag n’yong “pagpamalbal” ug tanan nang uban pa, ang mga pagpamuhat sa Dios ingon nga, “pagpamalbal.” Sa unsang paagi n’yo ba ginapakita ang timaan?

55 Moingon sila, “Ako’y Pente- . . .” Dili ko igsapayan kung unsa ka man. “Ako’y Baptist. Ako’y Pres- . . .” Dili ko igsapayan kung unsa ka man. Kinahanglan nga anaa gayud dinha ang Timaan. Kana ang gikinahanglan sa Dios, ug wala na’y uban pa kondili kana ra.

56 Moingon pud mo, “Bueno, aduna man ko’y digri sa pagka-doktor.” Dili ko igsapayan kung unsa pa ka daghan ang imong mga digri. Ang gikinahanglan sa Dios mao man ang Timaan, ug Kana lamang. Kana ang timailhan nga nabayran na ang imong biyahe. Dili Niya dawaton ang imong mga kredensiyal o unsa pa man. Ang gikinahanglan Niya mao gyud kanang Timaan.

57 Moingon ang drayber sa bus, “Oy, kadali lang, dili man ingon-niana ang tiket.”

58 Moingon ang empleyado sa eroplano, “Bueno, adto sà ka didto karon.” Ang tiket man gud ang timailhan. Moadto ka didto ug mosulti sa piloto, “Ania, gusto kong mosakay sa inyong eroplano. Tagpila man ang pamasaha?”

“Adto sà ka ug pagpalit og imong tiket.”

“Oh, sa imoha na lang ko magbayad.”

59 “Dili ko puedeng dawaton kana. Mao nga dili gyud ka makasakay sa akong eroplano gawas kon moadto ka ùna ug bayaran ang bili para makakuha og tiket. Tiket man akong ginapangita.”

Moingon ka, “Bueno, nakaeskwela man ko. Nabuhat ko ang *ingon-niini*. Ako. . .”

60 Dili ko igsapayan kung unsa ma’y imong mga nabuhat, kinahanglan nga maangkon mo gayud ang Timaan kay kon dili dili gyud ka makasakay. Amen ug amen. Dili ba ninyo makita kana? Ang gikinahanglan sa Dios mao gyud kanang Timaan. “Kung makita Ko ang dugo, ug molabay lang Ako ibabaw kaninyo kung makita Ko ang timaan.”

61 Kon wala kadto gipasundayag, nan wala gyu'y epekto ang pakigsaad. Hinoon bug-os man nga masulti sa usa ka Judio ug pamatud-an ang iyang kaugalingon ingon nga usa—usa ka na-sirkunsidahan nga Judio, mahimo niyang aghaton ang mga kaigsoonan ug moingon, “Matikdi n'yo dinhi, na-sirkunsidahan man ko.” Pero wala kana nagkahulogan ni unsa man.

62 Moingon mo, “Methodist ako. Baptist ako. Pentecostal ako. Ako'y *ingon-niini*. Ako'y *ingon-niana*.” Wala gyud kana nagkahulogan ni unsa man.

63 Kinahanglan nga maanaa kanimo ang Timaan. Ug pag anaa na ang Timaan, ginapamatud-an Niini si Cristo. Giingon man Niya nga Kini ang magpamatuod. Ug si Cristo mao ang Pulong. Unsaon man ninyo pagpanghimakak nga tinuod ang Biblia, ang bahin Niini, ug sa gihapon moingon nga anaa kaninyo ang Timaan, sa dihang ang Timaan mao man ang kapanghimatuoran ni Jesus Cristo? Kita n'yo, dinha ako nagakatingala.

64 “Oh,” moingon pa, “Wala ako nagatoo, nagatoo ako nga ang mga adlaw sa milagro...” Oh, magbantay kamo, wala kana'y Timaan. Ginapuntohan og “amen” sa Timaan ang matag Pulong, ang tanan-tanan, tungod kay ang Dios kini Mismo. Kita n'yo? Oo.

65 Apan kung wala dinha ang timaan, nan walay epekto kaniadto ang pakigsaad. Imbalido kadto. Mao gihapon sa karon! Bisan unsaon pa—unsaon pa nimo sa pag-ingon, unsaon mo pa sa pag-ingon, “Nagatoo ako sa matag Pulong sa Biblia,” moingon pa, “Igsoong Branham, ako—ako mang masaulo ang katunga niining Biblia, ang tibuok Biblia, sa kinasingkasing gayud. Ginatoohan ko ang matag tipik Niini.” Maayo man kana. Ngani nagatoo man si Satanas, usab. Uh-huh. Mao nga ang Timaan gayud ang gikinahanglan!

66 “Bueno, Igsoong Branham, puno na og mga titulo ang akong bungbong. Ngani aduna ko'y digri sa Bachelor of Art, ug aduna pud ko'y digri sa pagka-doktor, ug LLD. sa Latin. Ug, oh, nakasulat sàb ako og mga libro. Nahimo ko ang ingon-niini. Nahimo ko na ang tanan. Akong—nahimo ko ang tanan niining mga butanga.” Dili ko igsapayan. Okey man kanang tanan, apan bisan pa niana kinahanglan nga maangkon mo gayud ang Timaan. Ang Timaan mismo, tungod hangtud karon ang Timaan man ang gikinahanglan!

67 Moingon mo, “Usa man ako ka magtutuon sa Biblia. Usa ako—usa ako ka butan nga tawo. Ako'y *ingon-niini*, *ingon-niana*.” Hinoon tingali'g maayo kana, maayo man kanang tanan, apan gikinahanglan gyud gihapon nga maanaa ang Timaan!

68 Bueno, ingon nga andam nang mohampak ang kamatayon ngadto sa Egipto sa unsa mang higayon kaniadto, ug mao usab sa karon nga andam nang mohampak ang kamatayon sa niining nasud sa unsa mang higayon.

69 Anna Jeanne, medyo mibati ko og sama sa imong papa, nga nagpahayag usa ka higayon kaniadto. Ganahan gyud ko niadto. Ingon niya, “Kabalo ka, kining nasura, nga may mao gihapon nga mga sala, kung pasagdan ra sa Dios nga makalusot ang Amerika sa mga ginapangbuhat niini, nan obligado gayud Siya nga bangonon ang Sodoma ug Gomorra ug mangayo’g pasaylo kanila, tungod sa pagsunog kanila.” Ug tinuod kana.

70 Hinumdumi n’yo, nga nagbayad ang Israel sa tanang sala nga nabuhat niini kaniadto, ug mao man usab kita. Daw sa unsa ba nga mapasagdanon na kita kaayo? Kinahanglan nga hugtan ta ang hinagiban! Balik na sa Dios, iglesia! Wala ko kini ginasulti aron nga mahimong lahi. Ginasulti ko kini ingon nga pasidaan. Tumoo kamo!

71 Andam nang mohampak ang kamatayon kaniadto. Gipakita na sa Dios kanila ang Iyang grasya ug Iyang kalooy, pinaagi’g mga gahum ug mga ilhanan ug mga katingalahan (mao man usab ang Iyang ginabuhat karong panahona sa dili pa pagakuhaon ang Iglesia), pero bisan pa niana wala sila’y tinguha nga maghinulsol ug toohan ang mensahe.

72 Kita n’yo, aduna kaniadto og usa ka mensahe sa dili pa pagakuhaon ang iglesia. Aduna gyud kaniadto pa. Mao gihapon karon. Ngani ang matag espirituhanong panghitabo usa man ka ilhanan gikan sa Dios. Nagatoo ba kamo niana? [Nagaingon ang kongregasyon, “Amen.”—Ed.] Sama sa Mensahe, aduna una og ilhanan ug pagkahuman dunay Mensahe nga naganunot sa ilhanan. Gisultihan sa Dios si Moises kaniadto, miingon, “Kung dili nila toohan ang tingog sa unang ilhanan, tingali’g toohan nila ang tingog sa ikaduhang ilhanan.”

73 Karon, pag aduna mo’y nakita nga mga ilhanan nga nagakahitabo, ug walay mensahe nga naganunot niana, kondili mao ra sa gihapon nga karaang teolohiya, nan dili kana gikan sa Dios. Apan kung adunay ilhanan nga ginapakita, aduna gyu’y Mensahe nga naganunot niini. Karon matikdi. Miabot si Jesus sa esena. . .

74 Kusog ba kaayo akong tingog? O kung kinsa man ang in-charge sa mikropono dinhi, mora’g nagalanog man gud kini. Tingali’g kusog ra kaayo. Gusto ko unta kung ma-adjust mo kini.

75 Sa dihang miabot si Jesus sa esena, wala pa kaayo Siya’y gisulti kaniadto sa mga tawo, mao nga gitinguha sa tanan nga mapaadto nila Siya sa ilang iglesia. “Oh, kining batan-ong Propeta, malipay gyud kaayo mi nga makabisita Siya.” Nagapang-ayo man gud Siya kaniadto sa mga may sakit. “Oh, himaya sa Dios. Nagpatungha gyud ang Dios og usa ka gamhanang Tawo sa atong taliwala.” Maayo pa kadto. Pero usa niadto ka adlaw miabot ang punto diin. . . Kadto mao ang Iyang ilhanan.

76 Gikasulti man sa Isaias 35 nga magkaaduna og ilhanan. “Ang piang molukso sama sa usa ka lagsaw,” ug uban pa, “ang buta makakita.” Ingon niadto nga ilhanan.

77 Tuod man gipakita Niya ang Iyang ilhanan ingon nga Mesias, ug uban pa. Ug sila, daghan kanila kaniadto, ang miingon, “Oo, mahimo kong toohan kana.” Bueno, karon, kung usa kadto ka ilhanan, nan siguradong aduna gyu’y tingog ang maong ilhanan. Unsa man ang tingog nga naganunot niadto? Sa dihang gitudlo na Niya ang Iyang doktrina ug gitawag sila nga usa ka pundok sa mga bitin sa kasagbotan. Siya’y nahimong dili na popular sukad niadto, kita n’yo, sa dihang miabot na ang tingog uban sa ilhanan. Miabot una ang ilhanan.

78 Si Moises miadto sa Egipto kaniadto nga dala ang usa ka ilhanan. Ug sa gisalibay niya ang iyang sungkod, nahimo kadtong usa ka bitin. Mao kadto ang ilhanan. Apan wala magdugay, miabot ang tingog nga kauban sa ilhanan. Dayon lahi na human niadto. Kita n’yo, ayaw na nila niadto. Nga unta ang—ang tingog, kinahanglan mang, monunot sa ilhanan. Ug wala na’y ubang panahon nga mahimong moabot kadto kondili niadto rang panahona mismo, tungod kay kadto man ang panahon nga matuman ang Kasulatan. Matikdi n’yo ang gisulti sa Dios kang Moises, didto sa nagadilaab nga sapinit, “Nakita Ko ang mga pag-agulo ug nadungog sila nga Akong mga katawohan, ug nakita Ko ang ilang mga kaguol tungod sa mga tinugyanan sa Egipto, ug nahinumduman Ko ang Akong saad nga gisaad Ko kang Abraham.” Natapos ang upat ka gatus ka tuig, ug gisultihan na Niya si Abraham nga mamaatua sila didto. Kita n’yo, wala na’y uban pang panahon nga mahimong mahitabo kadto. Mao nga siguradong moadto gyud si Moises niadtong panahona mismo.

79 Hingpit mismo nga nagapitik ang dakung orasan sa Dios. Dili mahimong mag-una kini og usa ka minuto o kaha malangan og usa ka minuto. Kini’y ingon ka tukma gayud sa oras. Bueno, busa, nakita n’yo, ang tanan untup gayud nga nagakahitabo, og dili mahimong mahitabo sa uban pang panahon.

80 Dili pud mahimong moabot kining mga butanga sa ubang mga panahon. Dili mahimong moabot kini sa mga adlaw ni Luther. Dili mahimong moabot kini sa mga adlaw ni Wesley. Sa mga adlaw sa mga Baptist o sa mga Methodist, sa ilang mga adlaw, dili kini mahimong moabot kaniadto. Sa karong panahon gyud kini moabot. Ang Israel kinahanglan nga mahimong usa ka nasud. Ang mga kaiglesiahan sàb kinahanglan nga mamahimong sama sa kung unsa sila karon. Kinahanglan nga magkaaduna og ikatulong mensahe, og ikatulong kapanahonan sa iglesia. Siguradong magkaaduna gyud og usa ka Laodicea. Pero dili kini maporma hangtud nga dili pa moabot ang Pentecostal ug mabuhat ang ilang bahin, ug manggawas ug mag-organisa, ug buhaton kung unsa ang gibuhat nila kaniadto. Dayon moabot

na kini, pagkahuman moabot ang Ginoo, sa dihang ipahigawas nila Siya sa iglesia. Siya mao ang Pulong.

⁸¹ Nagahadlok sila nga hagiton kana nga Pulong sa bisan asa man. Hilum ra gayud sila mahitungod Niini, apan nagalalisay sila bahin niini.

⁸² Ngani didto sa Chicago, dili pa lang dugay, kaniadtong gihatagan ako sa Ginoo og usa ka panan-awon. Dunay tulo ka gatus ka mga ministro ang atua sa atubangan ko. Ingon ko, “Karon kabalo ko kung unsay inyong . . .” mahitungod sa binhi sa serpente, ug uban pa, ingon ko, “usa kaninyo kuhaa ang inyong Biblia ug duol dinhi ug tindog tupad nako ug ipanghimakak kana.” Mao kadto ang pinakahilum nga pundok nga inyong madungog sukad-sukad. Ingon ko, “Kung ingon-ana pasagdi ko ninyo.” Kita n’yo, wala man gud kadto sa ilang naandan nang mga panabot.

⁸³ Pero, moingon sila, “Si Igsoong Branham usa man ka propeta pag anaa siya sa pagdihog, apan kon wala na ang pagdihog diha kaniya, oh, wala na ko mahibalo.” Daw sa unsa . . . Ambot kung dili ba kana ang timailhan sa usa—usa—usa—usa ka nalibog nga teologo! Ang mismong . . .

⁸⁴ Ang pulong nga *propeta* nagakahulogan og “usa ka Balaanong tigpadayag sa Pulong.” Mao nga nagaabot ang Pulong sa Ginoo ngadto sa mga propeta. Sa ingon nianang paagi naila si Jesus kaniadto. Ug miingon pa sila human sa pagkabanhaw, ingon sila, “Nasayod kami nga Siya’y usa ka propeta sa Dios,” kita n’yo, “tungod wala ma’y tawong makabuhat niining mga butanga gawas lamang kon ang Dios anaa uban kaniya,” pero ayaw man laging dawaton ang Iyang mensahe. Wala gani nila gidawat si Juan, nga siya’y usa man ka propeta. Wala pud gidawat si Elias, wala gyud ni usa kanila, nga unta aduna man sa maong mga propeta ang Balaanong kapadayagan.

⁸⁵ Ang pulong, ang Ingles nga pulong, *propeta*, sa pulong nga Ingles mahimong mangahulogan kini og bisan unsa, nagakahulogan kini nga “usa ka magwawali.” Apan pag moingon ka og *propeta*, sa karaang Biblia, nagakahulogan kini nga “usa ka magtatan-aw.” Ug mahibal-an mo siya nga propeta, tungod, kung unsay iyang gikasulti nagakahitabo gayud, ug usa kana ka ilhanan nga siya’y usa ka propeta; ilhanan sàb kana nga aduna siya’y Balaanong kapadayagan mahitungod sa sinulat nga Pulong. Ug dayon ginapanghimatud-an kana sa Dios, ginapaluyohan siya, og ginapamatud-an kana.

⁸⁶ Sa unsa mang paagi? Bueno, gikinahanglan nga mamaingon niana gayud kana, kana lang. Wala na’y paagi nga malikayan pa kana. Kon miingon ang Dios nga mamaingon niana, ug mamaingon niana gyud kana. Ug mao kana sa karong panahon, kita n’yo, ang Timaan kinahanglan nga makita gyud dinha, nga ginapaila ang Pulong ug himoon kining tinuod gayud. Dayon

ingon nga Iyang gikasaad, Iyang giandam ang tanan Niyang katawohan nga paingon sa yutang-saad, niadtong panahona, sa diha nga ipahitabo na Niya kadto nga exodo, nga usa ka tipo.

⁸⁷ Karon paningkamotan kong mahuman sulod sa sunod nga kinse, baynte minutos, sa niini nga Mensahe. Matikdi n'yo og ayo karon, gusto kong masabtan n'yo kini, tungod kay tingali'g dili ko na kamo makita pag-usab, kita n'yo.

Matikdi n'yo, karon matikdi kung giunsa Niya pag-andam ang Iyang katawohan.

⁸⁸ Pila man ang nasayod nga dili Niya ginausab ang Iyang mga pamaagi? Dili gyud Niya ginausab. [Nagaingon ang kongregasyon, "Amen."—Ed.] Siya'y . . . karon tan-awa n'yo ang Biblia ug hibaloa kung ginausab ba gayud Niya kini. Dili, sir.

⁸⁹ Sa unsang paagi ba Niya giandam ang katawohan? Una, nagpadala Siya og usa ka propeta nga may dalang ilhanan, nga mao si Moises. Husto ba? [Nagaingon ang kongregasyon, "Amen."—Ed.] Ug ang maong ilhanan adunay mensahe, usa ka mensahe nga "mangandam na," tungod ipahigawan na man sila kaniadto paingon sa yutang gikasaad. Dayon aduna Siya'y pagpaila, sa niining propeta, pinaagi sa Kahayag nga anaa sa ibabaw kaniya. Dunay Haliging Kalayo nga nagasunod niini nga propeta, nasayod kita niana, nga milatas sa kamingawan kauban ni Moises. Hingsayran na nato kana. Ug dayon gihatagan Niya sila og timaan ingon nga kasiguradohan nga dili sila angay'ng mahadlok, mabalaka ug makulbaan; og miingon Siya, "Kung makita Ko kanang timaan, molabay Ako ibabaw kaninyo."

⁹⁰ Matikdi n'yo kung unsay Iyang gibuhat kaniadto. Nag-andam Siya una og usa ka ilhanan, usa ka mensahero, gipaila nga mensahe, pagpaila sa maong mensahero, ug usa ka timaan ingon nga kasiguradohan nga nabayran na ang biyahe. Paingon na sila niadto sa yutang saad.

⁹¹ Mao gihapon ang Iyang gibuhat sa karong panahon! Unsa ba'y gibuhat Niya? Gipadala Niya kanato ang Espiritu Santo. Ang Espiritu Santo mao man ang Mensahero, ug ang pagpaila sa Iyang Kaugalingon nga sumala sa Kasulatan maoy nagapaila Kaniya nganhi sa atong taliwala, ingon nga mao sa gihapon kagahapon, karon, ug hangtud sa kahangturan. Ug ang Timaan mao ang kasiguradohan. Busa unsa ma'y atong gikahadlok? Ingon nga nabayran na ang atong pamasaha ug naila na kita uban sa atong Halad. Dili na Niya kamo mahimong balibaran. Gisaad man Niya kana. Naila na kita.

⁹² Ang paggawas niadto sa Israel gikan sa Egipto, sa gikaingon ko na, sama lang usab sa—sa paggawas sa Pangasaw-onon gikan sa iglesia. Sa dihang gisugdan ni Moises ang iyang ministerio, ang tibuok Israel nagkatigum didto sa Gosen, para mag-ampo ug mosimba, gayud, ngani gikan pa sila sa tanang bahin sa Egipto. Ingon niana usab ang pagabuhaton sa Pangasaw-onon,

mogawas kini gikan sa tanang Oneness, Twoness, Threeness, ug tanan nang uban pa nga matang. Mogawas kini. Sigurado gayud. Karon mabasa man nato dinhi sa Mga Hebreohanon sa... Karon atong, ang unang butang nga angay natong hunahunaon, ingon nga naggikan sa tanang bahin, “Panggawas kamo gikan sa dili-pagtoo.” Bueno nagsaad man ang Balaang Espiritu nga ingon niana ang Iyang pagtawag sa kaulahiing mga adlaw, “Panggawas kamo gikan sa mga dili-magtotoo.” Himatikdi.

⁹³ Atong mahibaloan diha sa Mga Hebreohanon 10:26, nga naisulat ko dinhi, ingon-niini ang ginasulti niini, “Kung magpakasala kita sa tinuyo human nga madawat nato ang kahibalo sa Kamatuoran, wala na’y halad tungod sa mga sala,” kita n’yo, kung tuyoon ninyo nga dili kamo motoo.

⁹⁴ Karon kung inyong himatikdan, ang akong isulti dinhi, mahimo ba nga gahinan n’yo ako og usa ra ka gutlo aron mahulagway ko kana. Nabati man gud nako ang Espiritu, nga wala ko kini naipasabot sa husto. Kita n’yo? Matikdi.

⁹⁵ Atua ang mga Hebreohanon kaniadto, atua na sila sa ilang panaw. Dunay dose ka tawo nga gipili sa Dios, o si Moises diay ang nagpili, pinaagi sa kamot sa Dios, para mao’y moadto ug maniid sa yuta; ug mamalik, nga dunay dala nga timaan gikan sa maong yuta. Ug sa pag-abot nila didto, napulo kanila ang halos mamatay na tungod sa kahadlok. “Aba,” ingon nila, “ang mga Amalekanhon didto, mora lang kita og mga dulon ngadto kanila.” Pero si Josue ug si Caleb mibalik, nga dala ang ebidensiya, “Mahimo nato kini!”

⁹⁶ Nakita n’yo, kadto ang mga hangtud utlanan lang nga magtotoo. Hinoon miagi man sila sa niining nagkalainlaing mga bahin, ug miagi sa iglesia, ug nagpamiyembro sa iglesia, ug sa mga bautismo ug mga sistema. Apan paghisgotan na ang bahin sa paglatas aron maangkon ang Timaan, ang ebidensiya nga atua gyud ang Yuta, ang Kinabuhi... nga dili patay si Jesus Cristo. Kini’y anaa sa lahi na nga dimensyon. Nagapuyo Siya dinha. Ania Siya uban kanato, ania Siya karon sa sulod nato. Paghisgotan na ang bahin niana, “ah,” dili nila matoohan kana. Tungod nga sobra ra kono kana, nakita n’yo. Ug sa pagbalik nila, ug sila, ang matag usa kanila, nangamatay didto sa kamingawan, walay ni usa kanila ang nakalabang paingon didto. Ug, kita n’yo, unsa na lang kung dili kita motoo, kita nga mga Methodist, mga Baptist, Presbyterian!

⁹⁷ Nagalaum kong ania unta karon ang akong magtutudlo kaniadto. Si Doktor Roy E. Davis, daghan kaninyo ang nakaila kaniya, dinhi sa Fort Worth, tingali’g ania siya karon. Mahinumduman ko pa nga naghigot kami niining mga butanga, daghan, daghan nang mga tuig ang milabay. Siya ang nagbaustimo kanako diha sa pagtoo, sa iglesiang Missionary Baptist.

98 Ug tan-aw mo, dinhi, karon, kung kita...kung—kung moabot na kita sa utlanan, og moingon, “Bueno, himaya sa Dios, nakasulti na ako og laing mga pinulongan, alleluyah!” Dili man ingon niana. Kung moingon pud mo, nga dili n’yo ginatoohan ang bisan unsa man nianang Pulong, nan aduna gyu’y sayup sa inyong kasinatian. Kita n’yo?

99 Adto mo mismo ngadto sa Yuta ug hibaloa kon atua ba gyud kini didto. Makita n’yo nga nabanhaw gyud si Jesus. Ania Siya sa atong taliwala. Pero kon nadungog n’yo na ang Pulong nga naganunot sa mensahe, ug sa gihapon dili n’yo toohan Kini, kabalo ba mo kung unsay mahitabo? Ngani nangamatay sila didto mismo sa kamingawan. “Kung magpakasala kita sa tinuyo human nga madawat nato ang kahibalo sa Kamatuoran, wala na’y nahibilin pa nga halad tungod sa sala.” Mao kana ang ginaingon kanato sa Basahon sa Mga Hebreohanon.

100 Ug karon matikdi n’yo, ingon nga makita na nato ang dagkung mga ilhanan sa katapusang-panahon dinhi sa yuta, nga Iyang gisaad, nagapasidaan gayud kini kanato nga haduol na ang panahon. Undangi na ninyo ang dili-pagtoo. Managtigum kita. Kinahanglan natong higugmaon ang usa’g usa ug motoo, ug ihimulag ang atong mga kaugalingon gikan sa kalibutan.

101 Matikdi, dili lang sila angay’ng magkatigum ug maghisgot mahitungod sa mensahe. Kondili kinahanglan pud nilang mosulod niini, og magpasilong ilalum sa dugo. Dili lang moadto og moingon, “Kabalo mo, giingnan man kita ni Moises, sa mensahero, ingon siya, giingnan niya kita nga kinahanglang anaa kanato ang dugo. Unsa ma’y hunahuna n’yo bahin niini, mga igsoon?” Dili ingon niana. Kondili patya ang karnero, ug ipahid ang dugo dinha mismo sa itaas!

102 Mahimo man natong motambong ug molingkod ug mouyon sa Pulong, ug tanan nang uban pa, pero kon wala kanang Timaan, nan unsa ma’y kaayohan nga mahimo niana kanato? Wala gyu’y kaayohan. Mao nga magpailalum gyud tà Niini. Wala Siya’y tulubagon sa kang kinsa man kaniadto nga wala napailalum sa dugo. Ug wala pud Siya’y tulubagon kang bisan kinsa, sa karon, nga wala napailalum sa Timaan.

103 Ngani ang tibuok pamilya, hilwas lamang sila kon napailalum sila sa timaan, ug kon naipakita ang timaan. Ang tibuok pamilya mismo! Nagatoo ba kamo niana? [Nagaingon ang kongregasyon, “Amen.”—Ed.] Karon angay natong hinumduman kana, mga igsoon. Sa atong mga anak usab!

104 Ug kining mga kabuang sa mga batan-on ug rock-and-roll, ug mga butang nga atong nangakita, ug tanan na niining Beatles ug bugs, ug kabalo ba mo nga ang tanan niana gipakita na dinhi sa Basahon, sa Biblia? Ginasulti kana diha sa Pinadayag. Oo, ginasulti mismo dinha. Kung unsa nga ang mga tawo, sila, sila’y—sila’y...sila, sila, kita n’yo, sila, dili sila...Mga patay

sila. Dili na sila makabangon. Dili man sila Eternal sukad-sukad. Wala gani sila sa Panghunahuna, busa mangalaglag gyud sila. Mangahanaw sila hangtud sa kahangturan, bug-os gayud nga mapuo. Pagasilotan sila sulod sa hataas kaayo nga panahon, tungod sa ilang mga gipangbuhat, mao nga ang unsa man nga dunay sinugdanan aduna pu'y katapusan.

¹⁰⁵ Kadto lamang walay sinugdanan, ang walay katapusan. Ngani aduna lang ma'y usa ka porma sa Kinabuhing Walay Katapusan. Dunay usa ra ka porma sa Kinabuhing Walay Katapusan, og mao kana ang atong ginapaninguhaan. Matikdi.

¹⁰⁶ Josue, sa ika-2 nga kapitulo sa Josue, nakadungog kadtong bigaong Gentil nga nagatoo, ug ang iyang pamilya, ug napailalum sila niadtong pulang pisi, nga mao ang timaan gikan sa mga mensahero ni Josue. Tuod man giila sa manggugun-ob nga Manulonda sa Dios kadto nga timaan, ug kadto lamang, sa niadtong siyudad. Mao kadto ang gikinahanglan sa Dios, pinaagi sa Iyang mga alagad, kadto nga timaan ang gikinahanglan sa Dios, ug kadto lamang. Dili igsapayan kung ang mayor man kadto sa lungsod, kung ang pinakabalaan pa nga tawo sa lungsod, kung nagatambong man sila sa pinakadakung simbahan sa lungsod, ang tanan-tanan sa maong siyudad nangahugno gawas lang niadto nga balay. Ang Dios, lamang, ang miila niadto nga timaan.

¹⁰⁷ Himatikdi, nakadunog man unta ang Jerico kaniadto nga ang Dios nagapamuhat og makuyaw nga mga butang, apan wala nila patalinghugi ang maong pasidaan.

¹⁰⁸ Mao usab ang mga tawo niining panahona nga nakadungog na unta sa kung unsay ginabuhat sa Dios sa nangaging pipila ka tuig, pero ayaw nilang patalinghugan kini. Kining dakung gahum sa grasya ug mga ilhanan, sama sa Iyang gikasaad, "Maingon sa nahitabo kaniadto sa mga adlaw sa Sodoma, mao man usab ang mahitabo karon." Gisaad gayud Niya nga mahitabo kanang butanga! Matikdi n'yo ang nahitabo sa Sodoma. Hinumdumi, mao kadto ang ilhanan sa Sodoma kaniadto. Apan ang mensahero, sa Malaquias 4, ang "magpabalik sa mga kasingkasing sa mga tawo ngadto sa mga amahan, sa pentecostal nga mga amahan, pabalik ngadto sa Biblia." Mao nga dili na mahimong magkaaduna pa og Biblia, nga lahi. Mao na kini ang tibuok nga kapadayagan sa Dios.

¹⁰⁹ Ug adunay moingon, "Bueno, nagatoo ako *niini* nga bahin, pero wala ko kahibalo mahitungod Niana."

¹¹⁰ Ang tinuod nga mensahero sa Dios pabalikon man kamo ngadto sa maong tibuok nga Butang! Kita n'yo? Himatikdi, ingon niana ang ginabuhat sa Balaang Espiritu, ginapabalik kamo sa matag Pulong sa Dios.

¹¹¹ Naipakita na man ang Iyang grasya, mao nga ang Iyang paghukom na ang misunod. Tingali'g mitoo gyud sila kaniadto

nga hilwas na sila diha sa ilang dagku kaayong pang-denominasyon nga mga bilding nga aduna sila didto sa Jerico, apan nakaplagan nila nga wala kadto nagpulos.

¹¹² Pero siguradong aduna gyu'y pipila nga... tingali'g aduna gyu'y nakasulod didto sa unsa mang paagi, duna ma'y duha ka lalaking nakasulod didto, ug nagsulti nga tigumon didto ang tanang gipili-nang-daan nga binhi. Ug ang maong babaye... ug gigamit niya ang iyang balay ingon nga usa ka simbahan, ug gidawat ang maong mga mensahero; ug dayon gidala niya sa iyang siyudad ang tanan, nga mitoo, ilalum sa maong timaan.

¹¹³ Usa ka babaye sa niadtong tibuok nga komunidad! Usa ka luoy'ng babaye, tungod sa iyang di-maayong dungog, tingali'g gipalagpot na siya gikan sa tanang simbahan sa siyudad, apan mitoo mismo siya niadtong mensahero. Ug kadto nga mensahero nagbilin og timaan, nga ilhanan, ug giila sa Dios kadto nga timaan. Mao usab sa karong panahon. Basta hinumdumi lang ninyo, sa dihang miabot kadtong manggugun-ob tungod sa kapungot sa Dios, og napukan kadtong dagkung sistema didto, gipapabilin gyud nga hilwas niadtong timaan ang balay sa maong babaye. Dili tungod kay usa siya ka buutang babaye; kondili tungod aduna man siya'y pagtoo ug giaplikar niya ang timaan.

¹¹⁴ Bueno unsa kaha kung miingon siya, “Oo, maayo man sila nga mga lalaki, nalipay gayud ako sa mensahe nga ilang gihatag, apan, sa tinuod lang, mora man og binuang kon paminawon nga isab-it kanang pisi dinha sa gawas sa akong bintana, ako na lang sigurong birahon kana pasulod”? Siguradong nahugno gyud kadto. Siguradong nahugno gyud kadto. Pero ang giila sa Dios mao ra kadtong timaan, sama sa timaan nga kinabuhi didto sa Egipto.

¹¹⁵ Si Josue mao'y usa ka tipo ni Jesus, tungod kay ang buut ipasabot sa *Josue* “Jehovah nga manluluwas.” Usa siya ka tipo ni Jesus, nga nagmatinud-anon sa ilhanan nga timaan nga giwali sa iyang mensahero. Si Josue nagpabilin gyud nga matinud-anon niadtong ilhanan nga timaan. Ngani ang tanan nga napailalum niadto naluwas, didto sa Egipto. Ang tanan nga napailalum niadto naluwas, didto sa Jerico.

¹¹⁶ Ang Dugo sa Cordero usa pud ka tipo sa Timaan niini nga panahon, nga ang Espiritu Santo mao ang Timaan para sa karong panahon. Ang tanan nga mapailalum Niini hilwas. Ang tanan pud nga dili mapailalum Niini dili hilwas. Diha sa Mga Hebreohanon 13:10 ug 20, gitawag Siya nga “dayon nga pakigsaad.” Usa ka butang ang daang pakigsaad, pero mao na kini ang Bag-o, mao kini “ang dayon nga pakigsaad.”

¹¹⁷ Ang Dios, ang mga saad sa Dios nga selyado og Dugo, mao'y nagaluwas kanato gikan sa sala ug kaulawan, ug nagpahimong lahi kanato sa tanang uban pa sa kalibutan. Dili ingon nga

kinahanglan mong magbisti og lahi; hinoon ang si bisan kinsa mahimo mang magbisti og lahi. Gikinahanglan mo, nga mamahimong lahi, diha sa kinasuloran. Ang Kinabuhi anaa man sa kinasuloran; wala sa mga bisti, nga ginasul-ob. “Ang Gingharian sa Dios dili kalan-on ug ilimnon, o bisti nga ginasul-ob; kondili kini mao ang pagkamapuanguron, pagkamaayo, kaaghop, pailub, nga diha sa Espiritu Santo.”

¹¹⁸ Karon, ang maong mga saad ang nagaluwas kaninyo gikan sa sala, nagapakita nga dili na—dili na ginaisip sa Dios ang inyong sala. Miingon si David, “Bulahan ang tawo nga sa Dios dili na pagaisipan sa iyang sala.” Ug ang Dios dili na gayud magaisip og sala sa ibabaw nianang Timaan, tungod kay ang Timaan mao man ang ilhanan sa bayad nga gidawat na sa Dios. Ug aduna ka na og timaan niana, sa bil- . . . gipalit na kana sa imong pagtoo. Ug anaa na kanimo ang bili sa pagpalit sa katubsan sa imong lawas, aron simbahon Siya ug maipakita ang Iyang mga saad ug gahum.

¹¹⁹ Ang *Bag-ong Tugon* nagakahulogan og “bag-ong pakigsaad.” Ang *Dugo* nagakahulogan og “Kinabuhi.” Ang Bag-ong Tugon mao ang tugon sa Espiritu Santo, ang Espiritu Santo nga nagahatag og pagpamatuod nga si Jesus Cristo nabanhaw gikan sa mga patay, nagapakita nga natagbo ni Jesus ang tanang gikinahanglan para kanato, ug buhi gayud karong adlaw. Ginapamatud-an sa Timaan nga buhi Siya aron mapaila ang Iyang Kaugalingon uban kanato, sumala sa Iyang saad. Karon unsaon man sa usa ka tawo nga mabasa niya ang Biblia ug makita nga gisaad kini ni Jesus, ug makita si Cristo nga mibalik sa niining kaulahiang mga adlaw diha sa porma nga Espiritu Santo ug ginapaila ang Iyang Kaugalingon nga buhi? Kana mao ang Timaan. Kana mao ang ilhanan. Mao kana ang bili nga gibayran.

¹²⁰ Ayaw kamo pagsalig sa kung unsa man nga sensasyon. “Nabati ko nga gipanugnaw ang akong likod. Ug—ug ako—aduna ko’y nasimhotan; og nakita nga dunay diyutay’ng dugo sa akong mga kamot,” o diyutay’ng lana. O—o, “Naangkon ko na ang akong Bachelor nga Digri.” O kaha, “Nakasayaw ako diha sa Espiritu. Nakasinggit ako. Nakasulti ako og laing mga pinulongan.” Tingali’g maayo man kana nga mga butang. Wala ko’y unsa man nga batok niana, apan dili kana mao’y akong ginahisgotan.

¹²¹ Ang ginahisgotan ko mao ang pagpaila sa Timaan, si Jesus Cristo, nga nabanhaw ug ania kanato karon, ginapaila ang Iyang Kaugalingon, aron panghimatud-an pag-usab ang Iyang gisaad nga Pulong sa niining panahon. Amen. Busa kamo ug si Cristo usa ra. Ingon nga ang Dios ug si Cristo usa ra. “Niadto unyang adlaw, kamo makaila nga Ako anaa sa Amahan, ang Amahan ania Kanako; Ako anaa kaninyo, ug kamo ania Kanako.” Ang Dios kana nga napadayag sa tawhanong lawas, nga ginapakita

ang Iyang Kaugalingon nga buhi, human sa duha ka libo ka tuig. Mao kana ang Timaan.

122 Kung wala pa kamo makasulod, nan sumulod na kamo sa gilayon, mga higala. Kay tingali'g mahimong ulahi na kaayo. Wala tà masayod.

123 Ginapakita ang Iyang Presensiya, ang Bag-ong Tugon, ang Dugo. Ug Kini'y buhi gyud karon, nga nagapanghimatuod. Ug tungod kay buhi Siya, mao nga aduna kita'y katungod sa tanan nga Iyang gipalit para kanato. Ang usa ka lalaki nga naangkon na ang bautismo sa Espiritu Santo, o kaha ang usa ka babaye nga naangkon na ang bautismo sa Espiritu Santo, aduna na'y katungod sa tanan-tanan nga gipalit ni Jesus para kanato, kay mao man kana ang ilhanan nga ania kanato. Mao kana ang gahum sa pagpalit.

124 Ingnon tà pananglitan moingon mo, "Bueno, Igsoong Branham, unsa ma'y buut mong ipasabot?"

125 Ania, klarohon ko kini karon, ug gusto kong masabtan n'yo kini kamong mga tawong masaktion. Ania, kung naghimalatyon na ako sa kagutom, ug nasayod ko nga ang usa ka buok nga tinapay, ingnon tà, nga nagkantidad og baynte-singko sentimos, ug dayon may usa ka igsoon nga miabot ug miingon, "Aniay baynte-singko sentimos, Igsoong Branham. Gigutom man gyud ka; dawata na kining baynte-singko sentimos." Bueno, abi ninyo, malipay gyud ako tungod sa baynte-sentimos nga ania na sa akong kamot sama ra nga malipay ako nga daw sa aduna na'y tinapay sa akong kamot, tungod kay anaa na man kanako ang bayad aron kini mapalit. Aduna na ako'y timaan nga mapalit ang tinapay. Ug anaa na mismo dinha ang tinapay; ug ang bugtong butang, ingon nga dala-dala ko na ang pangbayad, ang baynte-singko sentimos nga pangpalit og tinapay, nan ingon na gayud ako ka nalipay tungod sa maong pangbayad sama ra nga nalipay ako tungod sa tinapay.

126 Karon, kung naangkon mo na ang bautismo sa Espiritu Santo, nan mao na kana ang Timaan nga anaa na kanimo ang matag gitubos nga butang nga gipakamatyan ni Jesus, panagiya mo na kana, anaa na kana sa imong kamot. Nahadlok ka ba nga angkonon kana?

127 Kung isulod ko lang kadto sa akong bulsa, ug moingon, "Bueno, wala ko kabalo kung makapalit ba ako nianang tinapay o dili," nan mamatay gyud ko sa kagutom. Apan timan-i n'yo, kon moingon ang negosyante, "Aduna ko'y usa ra ka gikinahanglan, Mr. Branham. Usa ra ka baynte-singko sentimos, ma-imoha na ang tinapay." Akoa na kini! Amen. Sulbad na.

128 Ngani mao kana'y hinungdan nga wala na kita nakakita og ingon ka daghang mga butang nga naipamuhat karon, tungod wala man gipakita ang Timaan, ang tinuod nga Timaan. Oh,

aduna kita og tanan nang matang sa mga mini, apan ang buut kong ipasabot ang tinuod gayud nga Timaan.

¹²⁹ Matikdi, dayon pag maamgo na nato ug maipresentar ang Timaan, nan ang Kinabuhi nga gikinahanglan para sa maong Timaan, ang Dugo na ang magasulti para kanato. Hinumdumi, ang Dugo sa pakigsaad naila uban sa Timaan, ug ginasigurado kanato sa Pulong ang saad. Ang Timaan mao ang ilhanan nga ang pagpalit nahimo na para kanato.

¹³⁰ Karon, kung wala kamo nahiapil niana, bueno, siyempre, wala gyud kamo'y makuha; hangtud lang kamo sa pagpila diha sa linya sa pagpaampo, og mogawas balik; moduol man nganha sa altar, ug mohangad, og mogawas na.

¹³¹ Apan, oh, igsoon, sa diha nga maipahimutang na kanang Timaan diha sulod sa imong—imong—imong kasingkasing, ug nasayod ka nga mao kana ang pagkabanhaw ni Jesus Cristo diha sa sulod nimo, nan aduna gyu'y nagakahitabo. Wala na'y unsa man nga makapabalik kanimo. Nasayod ka na kon asa gyud ka nahiapil. Ang bug-os nga pagtuman sa tibuok nga Pulong sa Dios ang nagahatag kanimo og katungod sa Timaan, ug wala na'y uban pa. “Bulahan siya nga nagabuhat sa tanan Niyang mga Sugo, aron may katungod siya sa Kahoy sa Kinabuhi.”

¹³² Dayon, pag nagaampo kita, kinahanglan nga anaa kanato ang Timaan nga maipresentar uban sa atong mga pag-ampo. Mao nga ayaw n'yo pakyasa nga maangkon kana. Pag nagaampo ka, kinahanglan nga anaa kanimo ang Timaan nga mahilakip sa imong pag-ampo; pero kung wala pa, padayon lang sa pag-ampo hangtud nga moabot ang Timaan, tungod kay wala man ka gisaaran nga madawat dayon kana. Kita n'yo, kinahanglan nga maanaa gyud una kanimo kining Timaan; kana man ang bili nga pangbayad, ang imong pagtoo aron matoohan kini.

¹³³ Karon, ilhanan sa bug-os nga pagtuman. Wala na'y kahadlok. Ginaingon kanato ni Pablo nga, “Ang Dugo nagasulti sa labi pang maayo nga mga butang.”

Moingon mo, “Nagasulti diay ang Dugo?” Oo, nagasulti mismo ang Dugo.

¹³⁴ Sa Genesis 4:10, hingsayran nato nga miingon ang Dios nga—nga ang kang Cain...o, “Ang dugo ni Abel nagasulti gikan sa yuta.” Hingsayran pud nato diha sa Mga Hebreohanon 12, nga, “Ang Dugo sa pakigsaad ni Cristo nagasulti sa labi pa ka maayong butang kay sa kang Abel.” Kita n'yo? Hingsayran nato, nga nagasulti mismo ang Dugo, nagasulti Kini alang kanimo. Ang Kinabuhi nga anaa kanimo nagasulti gikan sa giula nga Dugo. Amen. Oh, igsoon! Nanghinaut ko nga masabtan kana sa tanan. Kita n'yo? Kung masabtan n'yo lang kini, kini mao ang Kinabuhi nga anaa kaninyo. Kita n'yo, ang Dugo ang nagapaila kaninyo uban Niini. Kini mao ang Timaan. Ang...Kini mao, ang Dugo nga giula alang kaninyo; nga inyong gidawat, ug ang

Kinabuhi misulod kaninyo. Anaa na kaninyo ang Timaan, kana mao ang Balaang Espiritu.

¹³⁵ Busa pag nagaampo kita, kinahanglan nga anaa kanato ang Timaan nga maipresentar uban sa atong mga pag-ampo, sa gikaingon ko na, ug karon motoo kita mismo ug iaplikar ang Timaan para sa tibuok natong pamilya, sama kaniadto sa Egipto, sa Jerico, o bisan diha sa Mga Buhat 16:31. Mahibaloan nato nga giingnan ni Pablo ang Romanong centurion, ang ingon, “Tumoo ka, ug ang tibuok mong panimalay maluwas.” Iaplikar Kini para sa imong pamilya. Kung aduna ka ma’y anak nga dili pa luwas, ipahimutang mismo ang Timaan diha sa ibabaw niya, og moingon, “Ginoong Dios, ginaangkon ko siya.” Magpabilin ka dinha mismo. Kung aduna ka ma’y inahan o minahal sa kinabuhi nga nahisalaag, ipahimutang lang ang maong Timaan diha kanila, moingon, “Ginoong Dios, ginaangkon ko kini.”

¹³⁶ Ipanglabay na, ang tanang basura nga iya sa kalibutan, pagawas sa inyong balay, og mangandam para Niini. Sunoga ang inyong mga purol. Ipangsalibay ang inyong mga lamesa sa pagbaraha. Undangi na ninyo ang inyong pagpanigarilyo. Ilabay na ninyo ang inyong dili-pagtoo ug ang inyong mga dokumento sa iglesia diha sa basurahan, kon diin kana nahiangay. Amen. Kung ingon-niana nagaandam na kamo. Pagkahuman unsa na ma’y buhaton? Dayon iaplikar ang maong Timaan diha sa pag-ampo, nga may tinuod nga ebidensiya, tinuod nga pagtoo. Iaplikar mo Kini, iaplikar Kini nga may pagsalig. Pag iaplikar mo ang Timaan, siguradoha nga nalimpyohan na ka. “Kon ang atong mga kasingkasing wala magasaway kanato, nan madawat nato ang atong ginahangyo.”

¹³⁷ Pero sa diha nga nagabuhat kamo og mga butang nga sayup, unsaon man ninyo paghangyo sa Dios nga mobuhat Siya og unsa mang butang para kaninyo sa dihang nasayod man mo nga sayup kamo? Mao kana’y hinungdan nga nagasarasay kita paingon ug nagasarasay pabalik. Dili ko kini ginasulti aron magpasakit. Ginasulti ko kini aron tul-iron, aron ihusto ang mga butang. Unsaon man ninyo pagtukod niini diha sa mga abo sa Sodoma ug Gomorra? Pamalik na mo!

¹³⁸ Ginapasagdan na lang sa mga asosasyon ug mga ministro ang mga tawo nga buhaton ang bisan unsa, ug makalusot ra niini, ug basta napalista na nila ang ilang ngalan diha sa libro, ug tawgon na silang *ingon-niini*, *ingon-niana*, ug *uban pa*, pero kaulawan gayud kana. Ug miabot na sa punto nga ang pagtoo mora’g usa na lang ka butang nga dili gani. . . wala na gani sila kahibalo kung unsa ba gayud kini. Sila, aduna sila’y paglaum, pero walay pagtoo.

¹³⁹ Kinahanglan mismo ninyong mamalik, aron, ang tanang butang mahapsay ug mahinlo gayud. Dayon kuhaa ang imong Timaan, ingon nga nasayod ka na nga si Jesus Cristo kini diha

kanimo, ug iaplikar Kini. Kung dili gani mahitabo ang usa ka butang, nan aduna gyu'y sayup; balik ka pag-usab, tungod basin aduna pa'y butang nga sayup diha sa imong kamot. Gisaad na Niya kini. Siya Mao ang nagsaad niini. Iaplikar Kini. Basaha n'yo ang Mga Taga-Efeso 2:12, sa ubang higayon, kung inyong—kung gusto ninyo, ug masayran ninyo dinha.

¹⁴⁰ Matikdi n'yo sa Mga Hebreohanon 9:11, usab. Miingon si Pablo, “Ginaalagaran ang buhi nga Dios, pinaagi og buhi nga mga pulong.” Dili ingon nga sama lang sa usa ka Hebreohanon kaniadto, mokuha sa iyang halad, ug moadto, nga may dala nga usa ka dakung matambok nga toro, ug ipatong niya ang iyang kamot sa ibabaw niini aron ipaila ang iyang kaugalingon, ug ipatulo ang dugo, og mobalik nga gipamatarung na. Hinoon gikinahanglan kadto ni Jehovah. Gikinahanglan Niya kadto. Dayon ang misunod nga henerasyon, tingali'g mas nagakabugnaw na sila; ang uban, mas bugnaw pa gyud. Mahibaloan mo na lang, nahimo na kining usa na lang ka tradisyon sa pamilya.

¹⁴¹ Nahimo na mang ingon niana ang pentecostes para kanato, usa na lang ka tradisyon sa pamilya. Molingkod kita, moingon, “Dili ba nindot kaayo ang salida sa telebisyon karong gabhiona? Unsa pud kaha'y gibuhhat nila didto sa simbahan? Ginoong Jesus, ayoha. . .” Oh, kaloy-an unta! Kita n'yo? Usa na ka pang-pamilya nga tradi-. . . “Kabalo mo, nakasulti baya ko og laing mga pinulongan niadtong miaging adlaw. Miyembro ako sa *ingon-niini*, o *ingon-niana*, kabalo mo. Uh-huh.” Oh, nahimo kining usa na lang ka tradisyon sa pamilya!

¹⁴² Kabalo ba mo kung unsay gisulti sa Dios? Miingon ang Dios, “Ang inyong matambok nga mga laking-karnero mabaho na sa Akong ilog. Tinuod, ang inyong mga halad nahimo na gayud nga mabaho.”

¹⁴³ Ug mao man usab ang pang-Pentecostal nga mga halad, ug ang tanan sa atong denominasyong mga pagpatawa ug kung unsa na lang nga ginapangbuhhat, ug ang atong mga kababayenan ug kalalaken-an usab diha sa ilang mga pagpanglihok, duna kono'y dagway sa pagkadiosnon; pagkasaba kung magpatugtog na og musika, ug pagkataudtaud aduna na'y maglukso-lukso; ug tapos na dayon, mora sila'g gisabligan og tubig, pag-naipahayag ang Pulong sa Dios ug adunay masulti nga usa ka butang. Unsa ma'y nagakahitabo? Ang inyong mga halad misugod nang nagakabaho sa atubangan ni Jehovah.

¹⁴⁴ Ug mao kadtung higayona nga miabot si Isaias sa esena, ug giingnan sila, “Hatagan Ko kamo og usa ka ilhanan, usa ka ulay ang manamkon.” Kita n'yo, mao kana. Dili nga patay nga mga sistema ug mga kredo, dili; kondili buhi nga mga kapadayagan, usa ka buhi nga Dios nga nabanhaw gikan sa mga patay, ug nagapuyo sa taliwala nato.

145 May uban kanila, nga mga iglesiang ingon niana, nga nagatoo niining mga butanga, ginapanghimakak pud nila nga adunay ingon-anang butang nga sama sa Timaan. Bueno, may usa ka tawo nga nagsulti kanako, “Ang dose lamang ka apostoles ang nakadawat sa Espiritu Santo. Mao lang kadto. Oo.” Oh!

146 Apan kita nga nagatoo sa Pulong, nasayod gayud, nasayod kita nga kini mao ang buhi nga Presensiya. Kay sa unsa mang paagi nga hingsayran nato nga kini mao ang buhi nga Presensiya ni Cristo, ang Espiritu nga ania sa taliwala nato? Ginabuhat Niini ang mao rang butang nga Iyang ginabuhat. Mao kana ang kapanghimatuoran. Ang usa ka punoan maila man pinaagi sa bunga nga ginapamunga niini. Ug kung nanalingsing kanang unang punoan ug nagsulat sila og usa ka Basahon sa Mga Buhat human niini, ug kon ang mao rang butang nga gibuhat ni Jesus, gibuhat pud sa mga apostoles; kung ingon-niana pag manalingsing na usab kanang punoan, nan mao gihapon ang buhaton niini. Kita n’yo, nagaingon man ang Mga Hebreohanon 13:8 nga Siya’y mao sa gihapon, oh, pagkanindot, nagapamatuod kana nga gibanhaw gyud Siya sa Dios para kanato, sumala sa Iyang gisaad nga Pulong. [Blangko nga bahin sa teyp—Ed.]

147 Usa gyud ka selyo sa saad! Nagaingon ang Mga Taga-Efeso 4:30, “Ayaw ninyo pagpasub-a ang Espiritu Santo sa Dios, nga giselyohan kamo hangtud na sa adlaw sa inyong pagtubos.” Dili nga hangtud ra sa sunod nga rebaybal. “Hangtud na sa adlaw sa inyong pagtubos!” Ingon nga nabautismohan na kamo pasulod ngadto Niini, sumala sa Unang Mga Taga-Corinto 12. Ug diha Kaniya mao ang tibuok kahupnganan, ug walay sala ang pagaisipon Kaniya. “Siya nga gipanganak gikan sa Dios dili magahimo og pagpakasala. Ang binhi sa Dios nagapabilin man kaniya, ug mao nga dili siya makasala.” Sa unsang paagi siya makasala, nga ang Timaan anaa man dinha? Ang Timaan mao ang ilhanan nga siya’y gidawat na.

148 Ug, bueno, moingon mo, “Nagapakasala ako.” Bueno, kung ingon-niana man wala pa kaninyo ang Timaan. Kita n’yo?

149 Ang Timaan mao ang balabag, nga nagapakita nga ang bili nabayran na. Ngani kung mosulay si Satanas nga dunay itunol kaninyo. . . Hunahunaa lang ninyo kini. Kung mosulay si Satanas nga tunolan kamo og unsa man nga sakit, o mosulay nga adunay unsa mang itunol kaninyo, kabalo ba mo kung unsay angay n’yong buhaton? Ipakita ra kaniya ang inyong Timaan. Tinuod man, nga ginahampak og sakit ang Cristohanon. Pero ipakita lang kaniya ang inyong Timaan, ug pamatud-i n’yo kaniya nga usa kamo ka pinalit na sa Dios. “Sukli ninyo ang yawa, ug siya mokalagiw gikan kaninyo.” Ipaibabaw ang Timaan diha sa inyong dili-matarug nga pagtoo sa Iyang gisaad nga Pulong.

¹⁵⁰ Ang Dios naghatag kaniadto og usa ka ilhanan nga balangaw ingon nga timaan. Tapuson ko na. Naghatag og usa ka ilhanan nga balangaw ingon nga timaan. Aduna na lang ko’y mga diyes minutos, ug pagkahuman magpahigayon na tà og linya sa pagpaampo. Siya’y nagpabilin gayud nga matinud-anon niana nga timaan. Dili Ba? [Nagaingon ang kongregasyon, “Amen.”—Ed.] Siya’y matinud-anon gihapon hangtud karon. Sa tanan niining linibo na ka mga tuig, wala gyud Siya ni makausa, ni usa ka higayon, nga napakyas Siya sa pagpakita niini. Siya’y matinud-anon gayud niana nga timaan, og ginapakita kanato nga Siya sa kanunay. . . ug dili gayud mapakyas sa pag-ila sa Iyang mga timaan. Dili ko igsapayan kung kini’y. . .

¹⁵¹ Kung Si Jesus dili man moabot sulod sa napulo ka libo ka tuig, ingon nga anaa na kanimo ang Timaan, siguradong ilhon Niya sa gihapon Kini. Bisan unsa pa ka daghang butang ang mangausab, ug unsa pa man, siguradong ilhon gayud Niya kana nga Timaan. Miingon Siya nga ilhon Niya. Oo. Ginalauman sàb Niya karon nga atong ipakita ang Iyang Timaan, ibabaw sa atong pagtoo nga hinatag-sa-Dios, ngadto sa tanang dili-nagatoo nga kulto sa nasud ug sa kalibutan, nga mga nanagpanoo nga ang mga ilhanan ug mga katingalahan kono dili naganunot sa mga magtotoo. Ug magmatinud-anon kita niining Timaan, ug ginapakita pud Niini nga nabayran na ang pamasahe ug gidawat na kita alang sa pagkabanhaw, ingon nga ania na sa sulod nato ang Timaan sa Kinabuhi.

¹⁵² Usa kini ka makapasakit nga Mensahe, apan Kamatuoran gyud kini. Mao kana ang atong gikinahanglan, ang Kamatuoran. Tabangan unta kita sa Dios nga mahibaloan ang Kamatuoran. “Mahibalo kamo sa Kamatuoran, ug ang Kamatuoran magahatag kaninyo’g kagawasan.” Ginapahayag ko nga si Jesus Cristo mao sa gihapon kagahapon, karon, ug hangtud sa kahangturan. Nagatoo ako nga gihatag sa Dios ang Espiritu Santo ingon nga Timaan, karon mismo, sa dili pa ang exodo, ang—ang paggawas sa Pangasaw-onon gikan sa iglesia.

¹⁵³ Nagatoo ko nga ingon na ka daghan ang mga binuang, ug ginaingon sa mga tawo nga nakasinggit kono sila, nakasulti sila og laing mga pinulongan. Hinoon nagatoo ko nianang mga butanga; apan dili man gud ka makasalig niana. Unsaon mo man pagsalig niana, ug kon pagkahuman ipanghimakak ang Pulong? Kita n’yo?

¹⁵⁴ Ang Timaan mao ang Pulong nga naila diha kanimo, og ginapahayag ang Kaugalingon Niini. Kana mao ang Dios ingon nga Kaugalingon Niyang tighubad. Dili mo kinahanglang isulti, “Bueno, karon, hubara ang gisulti kong lain nga pinulongan.” Dili ingon niana. Kondili ginahubad Niya ang imong kinabuhi pinaagi sa Pulong. Kon saligan Niya ang imong pulong, sa kung unsa ikaw, ug ipaila ang Iyang Pulong dinha, nan dili na magkinahanglan pa og unsa man nga paghubad, tungod anaa

na man kini mismo dinha. Ang Dios nagahimo sa Kaugalingon Niyang paghubad, ug ania na kanato kini nga mga saad para niini nga panahon.

¹⁵⁵ Oh, Dallas, kamo nga mahiligugmaong pundok sa mga Cristohanon, ayaw kamo pagpadala sa ingon niining mga butang niining panahona, nga makita ninyo sa palibot, tungod kay mangahanaw ra kini. Ipresentar n'yo kanang Timaan sa kanunay, ipasundayag n'yo ang Timaan. Basaha ninyo ang Biblia. Susiha n'yo ang tanang butang. Ug kung ang espiritu sa sulod ninyo dili moingon og “amen” Niana, kung ingon-ana kinahanglan ninyong mobalik, og ilisdan kanang anaa ninyo, nga Timaan; tungod nga wala pa gayud ninyo Kini naangkon.

¹⁵⁶ Kabalo ko nga daghan kaayo ko'g nasulti dinhi sa usa ra ka hapon. Ug alas kuwatro-traynta na karon. Mao nga oras na gyud, ug kung mahimo makapanggawas na kita sa alas singko inig human sa linya sa pagpaampo.

¹⁵⁷ Nagatoo ba kamo nga si Jesus Cristo buhi ug nagahari karon? [Nagaingon ang kongregasyon, “Amen.”—Ed.] Nagatoo ba kamo nga ang gisulti ko kaninyo mao ang Kamatuoran? [“Amen.”] Kini mao ang Timaan, ang gikinahanglan. Ang Kamatuoran lamang ang mahimo kong isulti. Ginasulti ko lamang kung unsay akong nakita, kung unsay akong nadungog, og kung unsay gipadayag kanako. Ug ingon nga ginasulti ko kini, sa napulo ka linibo ug linibo ka pilo, wala gyud ni usa ka higayon nga napakyas kini sa pagkahimong tinuod, karon ang Dios gayud kini. Siguradong ang Dios gyud kini. Bueno, mohatag ba ang Dios og ingon niana nga ministerio nganha sa usa ka tawo nga wala nahibalo sa kung unsay ilang ginasulti? [“Dili.”] Ipaila ba Niya ang Iyang Kaugalingon dinha sa usa ka magtatan-aw, ug dayon motalikod ug hatagan siya'g makalibog nga Pulong? [“Dili.”] Ang tawo nga nagapanghimakak Niini, mao ang nalibog. Ug dili man nagakalibog ang Dios. Ang Dios mao ang Kaugalingon Niyang tighubad.

¹⁵⁸ Dawata ninyo ang Timaan! Ayaw kamo pagsalig sa pagpamiyembro sa bisan unsa nga iglesia o bisan unsa nga mga porma, o unsa man. Angkona n'yo ang Timaan! Kupti n'yo Kini. Kini lang ang bugtong butang nga pagailhon sa Dios. Sa dihang moabot ka na sa maong takna, pag moabot na ang imong kamatayon, mas maayo nga napaibabaw mo na ang Timaan diha sa imong kaugalingon; ingon nga hingsayran na nga sa adlaw sa Iyang pag-abot, nianang pagkabanhaw, mahimo kong ipresentar ang Timaan. Dili sa niini nga lawas, madunot man kini; kondili sa niining Espiritu, nga dili mahimong mamatay, kini man ang Kinabuhing Walay Katapusan, dinha ang Timaan napahimutang. Ug nagsaad Siya, “Banhawon Ko siya sa kaulahiing adlaw.”

159 Kanang mao ra nga Jesus Cristo ania man karon. Siya mao ang Mensahero. Siya ang . . . *Ania* ang Mensahe, ug Siya mao ang Mensahero dinhi nga magpaila sa Iyang Mensahe. Dili ako ang Mensahero. Siya mao ang Mensahero, ug *Kini* mao ang Mensahe. Ug kung aduna kamo'y espiritu nga dili-nagauyon *Niana*, nga unsaon man niini sa pagkahimong Mensahero sa Mensahe? Ang Timaan lamang ang magapaila Niini. Amen.

160 Gibati ko ang pagkarelihiyoso. Tinuod gayud. Gibati ko nga daw sa makalupad ako karon mismo, kay nahibalo man ko kung kang Kinsa ako nagatoo, ug nakita ko ang akong kinabuhi nga naila na uban Kaniya sa Iyang pagkabanhaw. Ania mismo ang Iyang Presensiya. Dawata n'yo Kini, mga higala, kung mahimo, dinha sa kinahiladman sa inyong kasingkasing.

161 Nasayod ko nga nagaduol kita palibot sa altar ug nagaampo. Usa kana ka karaang pang-Methodist nga ideya. Wala man nila kana ginabuhat sa Biblia kaniadto. Ang ingon sa Biblia, “Ang tanan nga nagtoo gibautismohan.” Tinuod kana. Walay ingon nianang butang sama sa pagtawag ngadto sa altar diha sa Biblia. Butang kana nga gidugang na lang nato, hinoon okey ra man. Basta unsa mang butang nga ginapanalanginan sa Dios, okey lang kana.

162 Sama ra nga nagadihog sila og mga tela. Wala gyud sukad og ingon nianang butang sa Biblia. “Mikuha sila gikan sa lawas ni Pablo og mga panyo ug mga panapton.”

163 Apan sa unsa mang paagi sa pagbuhat niini nga gusto ninyo, okey lang, kung diha ba sa inyong lingkoranan, diha sa altar, o kung asa man. Ang bugtong butang, iaplikar Kanang, Timaan nganha kaninyo. Dayon susiha ang inyong kaugalingon, ug tan-awa n'yo kung unsa nga matang sa kinabuhi ang inyong ginakinabuhi, og susiha kung naaplikar na ba Kini o wala pa. Kung wala pa Kini naaplikar, nan ipadaplin sà, kung unsa ang anaa kaninyo, ug balik sà mo, hangtud nga maaplikar na ang Timaan.

164 Mag-ampo kita. Langitnong Amahan, tingali ako—ako—nanulti ako nga mabagison, apan, Ginoo, unsaon man pagtaput sa lansang gawas kon ipadulot gyud kini? Ginaampo ko, Amahan, nga modulot gayud kini diha sa kasingkasing sa mga tawo, aron makita nila nga dili kini ingon nga pinormal kaayo nga butang. Dili pud ingon nga ginapaningkamotan kong ipaila ang usa ka organisasyon, usa ka sekta, usa ka kulto, usa ka tawo, o ang kaugalingon ko, o kinsa pa man. Kondili si Jesus Cristo gyud mismo. “Isalibay Ko ang tanan nianang mga organisasyon,” sila'y mao ra kanang unom sa usa ka dosena ug ang pikas tunga usab sa maong dosena, sumala sa Imong Pulong. “Ang karaang inahang bigaon,” sa Biblia diha sa Pinadayag 17, “ang inahan sa matag usa nianang mga bigaon.” Ug dili mahimo nga sila'y mga lalaki. Sila'y mga bigaon, ug mipaingon silang

tanang ngadto sa higdaanan sa pagka-kalibutanon. Ug makita namo nga nahitabo na kini, sa mga Pentecostal ug tanan na.

¹⁶⁵ Apan, Jesus, Ikaw sa gihapon nagapabilin nga si Jesus. Itugot nga dili sila magpatalinghug sa mensahe sa usa ka iglesia; kondili sa Mensahe ni Cristo, ang Pulong. Hinaut nga ipaila Mo ang Imong Kaugalingon, Ginoo, karon, uban sa mga magtotoo. Ayoha ang tanang mga may sakit. Pasayloa kami sa among mga sala, Ginoo. Ako—ako nagaampo, ingon nga Imong alagad, pasayloa intawon ko sa akong mga sala, ug pasayloa sàb ang mga sala niining mga tawo. Nagasalig ako, Ginoo. Ang matag usa kanila wala gyu’y pagduhaduha nga mitabang sa mga offering, nga ibayad para sa—sa bilding, ug gigasto nila ang ilang kuwarta, ug ilang—ilang—ilang gibuhat ang tanan, Ginoo. Oh Dios, ginaampo ko nga wala unta ni usa kanila nga masayloan kini, Ginoo. Hinaut nga makaangkon gayud ang matag usa!

¹⁶⁶ Ako—ako kining ginapangamuyo nga dunay pagkasinero, ug bisan pa man, Ginoo, kinahanglan Mo gihapong mahimong estrikto. Nasayod kami, nga ang pagpanul-id gugma. Nagapanul-id ang gugma. Ug mao nga nagaampo ako. Kay mao kana’y hinungdan nga ginatul-id Mo ang Imong katawohan, tungod kay gihigugma Mo man sila, ug ang matag sala kinahanglan mang papanubagon.

¹⁶⁷ Ug, Amahan, ginaampo ko nga pasayloon Mo unta ang among mga sala karon, samtang among ginasugid ang mga niini. Napahilayo na kami, Ginoo. Naila ako uban niining mga Pentecostal, Ginoo. Ako—usa ako kanila. Ug ako—ako nagaampo, Dios, nga pasayloon Mo kaming tanan. Ug kuhaa kining pipila ka mga lider ug pabalika sila, ug—ug patan-awa sila ngadto sa Kalbaryo sa makausa, ug aron mahikalimtan nila kung unsa sila, ingon usa ka presbiterio o usa ka obispo, o kung unsa man sila, ug masayran nila nga dili kami mga mahinungdanong tawo sa niini nga Gingharian. Kondili kaming tanan mga anak sa Dios. Ginaampo ko nga Imo kaming tabangan karon. Ipaila ang Imong Kaugalingon sa among taliwala, karon. Amo kining ginapangamuyo sa Ngalan ni Jesus Cristo. Amen.

¹⁶⁸ Karon sa dili pa nato sugdan ang linya sa pagpaampo, tingali’g adunay mga ania karon nga wala pa sukad nakatambong dinhi kaniadto. Wala ako makaila kaninyo, apan nakaila man ang Dios kaninyo. Kung ang gisulti ko Kamatuoran, nan tugotan tà nga ipaila kini sa Dios, kon Kamatuoran ba gyud kini o dili, mao kana ang kapanghimatuoran niini. Kung nabanhaw Siya gikan sa mga patay, nan Siya gayu’y mao sa gihapon kagahapon, karon, ug hangtud sa kahangturan. Miingon Siya sa Juan 14:12, “Ang nagatoo,” dili nga ang nagapatoo-too. “Ang nagatoo Kanako, ang mga buhat nga Akong ginabuhat pagabuhaton usab niya.” Husto ba kana?

169 Adunay miingon, “‘Labi pa gani ka daku ang inyong pagabuhaton.’” Tinuod kana. Miingon, “‘Bueno, ginawali man namo ang Maayong Balita, mas daku kana.’”

170 Basta buhata lang ang mga butang nga Iyang gibuhat, magpamatuod na kana para kanako, kita n’yo, dayon hisgotan nato ang labaw pa nga mga butang. Mahimo ko mang ipakita kaninyo ang labaw pa nga mga butang nga Iyang ginabuhat karon kaysa gibuhat Niya kaniadtong ania pa Siya sa yuta, ug dili lang kana pagwali sa Maayong Balita, usab; duna pu’y mga ilhanan ug mga milagro. Pero wala na man tà’y oras para niini. Magtoo lamang. Ug hinaut nga ang Dios sa Langit, Nga nagbanhaw kang Jesus Cristo gikan sa mga patay, ug gipresentar Siya dinhi nga buhi, nganhi kanato, human sa duha ka libo ka tuig, ipaila kining Mensahe, nga Kini’y husto. Kinahanglan maaplikar gayud ang Timaan.

171 Karon, kamo nga adunay mga balatian ug mga problema, mag-ampo kamo, og mosulti lamang nga matinuuron gayud, “‘Ginoo, nagatoo ako nga Ikaw mao ‘ang Labaw’ng Sacerdote nga arang matandog sa pagbati sa among mga kaluyahon.’ Ug gikasultihan man kami niining ministro dinhi, nga ania Ikaw uban kanamo, karon, busa ginatinguha ko nga maania Ikaw dinhi uban kanamo ug ipaila ang Imong Kaugalingon.” Karon mag-ampo, ang matag usa kaninyo.

172 Karon bahala na ang Dios sa pagsulti og kung unsa man. Pagkaanindot nga higayon! Oh, grabe! Gusto ko gayud nga mahibaloan n’yo ang usa ka butang, sa kung unsa ang inyong bation pagmoabot na Kana, nga ang tibukok kalibutan panag-iya na ninyo. Amen. Wala na’y yawa nga mobuhat og unsa mang butang, tungod usa man siya ka napildi na nga linalang. Ania karon ang akong Ginoo. Ania sa atong mga kamot. Amen.

Kung mahimo lang magmahilomon gayud. Ayaw na mo paglakaw-lakaw. Pagpabilin lang nga nakalingkod.

173 Kamong mga naka-wheel chair, ug mga ingon niana, ayaw n’yo hunahunaa nga wala na kamo’y mahimo. Tumoo kamo. Kamo—kamo, tingali miapil na kamo sa mga linya sa pagpaampo, ug sige la’g kapakyas. Dili baya ang ministro nga nag-ampo para kaninyo, ang napakyas. Kondili ang inyong pagtoo mismo, tungod ginahunahuna man ninyo nga wala na kamo’y unsa man nga mahimo. Tumoo lang kamo.

174 Ania, ania na kining Kahayag, sa ibabaw sa usa ka luoy’ng itum nga gining nga ania dinhi sa luyo, nagatindog nga nagpataas sa iyang mga kamot nga nakaingon *niini*. Oo. Nagaampo ka. Oo. Nagatoo ka ba kanako nga Iyang propeta, o Iyang alagad? Dili ko diay angay’ng isulti kana, tungod nagakapangdol man gud niana ang mga tawo. Aduna ka’y maayong . . .

175 Ania ang usa ka tawong puti, og itum nga babaye, sama lang kaniadto sa atong Ginoo ug sa babaye nga atua sa atabay, duha ka managlahi nga kaliwatan. Gipahibalo Niya kanila nga walay kalahian sa mga kaliwatan. Wala ma'y kahilambigitan niini ang atong mga kolor. Kitang tanan. . . Mahimo gani natong moabono og dugo sa usa'g usa. Naghimo man ang Dios, og usa ra ka dugo, sa tanang kanasuran.

176 Kanunay'ng mosakit ang imong ulo, grabe nga sakit sa ulo. Ug aduna pud ka'y kabug-aton sa imong kasingkasing, para niana nga bata. Ug ikaw. . . Nagaantus kini. [Nagaingon ang igsoong babaye, "Amen."—Ed.] Eksakto gayud. Tinuod ba? ["Amen."] Tinuod kana.

177 Kining babaye nga nagalingkod tupad nimo dinha, aduna siya'y kahilambigitan kanimo, ang imong inahan kana. [Nagaingon ang igsoong babaye, "Amen."—Ed.] Tinuod kana. ["Dalaygon ang Dios!"] Ug aduna pu'y problema diha kaniya.

178 Nagatoo ka ba kanako, gining? [Nagaingon ang inahan, "Amen."—Ed.] Nagatoo gyud ka? Ang imong problema mao kanang pagsakit sa imong kilid. Husto kana. Ang imong too nga kiliran kanang nagasakit. Husto ba? Ipataas ang imong kamot, kung husto kana. Dili na kana maghasol pa kanimo. Nagatoo ka ba nga mahimong isulti kanako sa Dios kung si kinsa ka? Mrs. Lowell. ["Amen."] Husto. ["Amen."] Sige, lakaw na, gihatag na kanimo ni Ginoong Jesus ang imong hangyo.

179 Dinha mismo sa tumoy adunay usa pa ka luoy'ng itum nga gining nga nagalingkod dinha, nga nagatan-aw, mora—mora gyud siya og wataswatason tungod sa iyang sakit. Nagatan-aw siya mismo kanako. Nagatoo siya niini. Kana, dili ba ninyo makita kanang Butang nga anaa mismo sa tupad niya? Nagaantus siya tungod sa sakit sa kidney. Tinuod kana. Tapos na kana karon; giayo ka na Niya. Amen.

180 Nganong dili man mo motoo? "Kung mahimo mong toohan, ang tanang butang mamahimo." Nagatoo ba kamo niana? [Nagaingon ang kongregasyon, "Amen."—Ed.] Aniy. . . Tan-awa n'yo ang mga itum nga igsoon! Asa na man ang inyong pagtoo, mga puti nga igsoon?

181 Ania pu'y usa ka itum nga gining nga nagalingkod dinhi mismo, nagatan-aw mismo kanako, medyo dakuon nga babaye. Aduna siya'y problema sa iyang tuhod. Aduna pud siya'y usa pa ka problema, duna siya'y sakit sa kasingkasing. Oo. Ug aduna siya'y pagluya-luya, dili regular ang pitik sa iyang kasingkasing ug mga ingon nianang butang, ilabina kung mohigda ka, halos dili ka makaginhawa. Kita mo? Nahitabo kana kagabii. Hinumdumi, nga dili ko ginabasa ang imong hunahuna, apan nasayod ko kung unsay imong ginaampo. Gitinguha mo nga matawag dinhi, karon, ug mitubag gyud Siya para kanimo. Karon halos dili pud ka makatindog, tungod duna ka'y arthritis.

Husto kana. Ug dayon, may usa pa ka butang, aduna ka'y sakit sa tiyan, nga usa ka bukol sulod sa imong tiyan. Tinuod kana. Karon nagatoo ka ba kanako nga Iyang propeta? Isulti ko kini, bisan pa man. Tumoo ka, ug mamaayo gayud ka.

¹⁸² Unsa man sàb kanang *imong* sakit sa tiyan? Nagatoo ka ba nga ayohon sa Dios ang imong sakit sa tiyan, ikaw nga nagalingkod usab, dinha? Nagatoo ka ba niini? Sige, kung ingon niana maangkong mo na ang kaayohan sa imong tiyan. Amen.

¹⁸³ Gusto na nimong moundang sa pagpanigarilyo, gining, nga anaa dinha? Nagatoo ka ba nga mahimo sa Dios nga paundangon ka sa pagpanigarilyo? Dugay ka nang nagtinguha nga moundang. Aduna ka'y sakit sa tiyan, usab; dugay ka nang nagtinguha nga moundang sa pagpanigarilyo. Mao kana'y nagapahinungdan sa imong sakit sa tiyan. Mahimo mo bang undangan na kana? Ginahinginlan ko kini diha kanimo, sa Ngalan ni Jesus Cristo, tungod sa imong pagtoo nga mihikap Kaniya.

Ginahagit ko kamo nga motoo sa Dios!

¹⁸⁴ Anaay usa ka luoy'ng babaye nga nagalingkod dinha nga nagaampo para sa iyang. . . usa ka minahal sa kinabuhi nga anaa sa ospital, naghimalatyon na, tungod sa kanser. Oo. Iya kining uyoan. Husto kana. Ikaw tingali. . . Asawa ka sa usa ka ministro. Tumoo ka sa tibuok mong kasingkasing, mamaayo gayud ang maong tawo.

¹⁸⁵ Ginahagit ko kamo nga motoo gyud sa Dios! Unsa man kini? Ang pagpaila ni Jesus Cristo. Moingon mo, “Unsa man diay si Cristo?”

¹⁸⁶ Siya mao ang Pulong. “Sa sinugdan mao na ang Pulong, ang Pulong kauban sa Dios. Ug ang Pulong nahimong unod ug nagpuyo ipon kanato.” “Ang Pulong labi pang mahait kay sa espada nga duhay-sulab, usa ka magtutugkad sa mga hunahuna ug mga katuyoan sa kasingkasing.” Dili ba ninyo makita ang Pulong nga miabot na sa atong taliwala sa kaulahiang mga adlaw? Kini mao ang Balaang Espiritu nga dala ang Pulong sa Dios ug ginapaila si Jesus Cristo, nga mao ang Timaan. Amen. Nagatoo ba kamo? [Nagaingon ang kongregasyon, “Amen.”—Ed.]

¹⁸⁷ Pila man ang adunay mga prayer kard? Ang tanan sa *niini* nga bahin nga adunay mga prayer kard, tindog mo sa niini nga linya *dinhi*. Tindog lang mo, ang tanan sa niana nga bahin, ang mga anaa lang diha niana nga bahin motindog dinhi sa pasilyo. Dili, dinha lang sa tuo nga bahin sa pasilyo, kung mahimo, dinha mismo. Sa mga usher, adto na mò palihog sa inyong puwesto. Dayon pag mahuman na sila, ang uban na pud ang motindog, human nga matapos sila, dayon dinha na usab sa pikas nga bahin. Karon ang tanan magmatinahuron gayud.

188 Ang Balaang Espiritu man ang nangulo sa panagtigum, busa igo na ang mga nasulti ug nabuhat aron magpamatuod. Pila ba ang nagatoo nga ania Siya dinhi? Pila ba ang nagatoo nga mao kana mismo ang Timaan? Pila ba ang nagatoo nga mao kana ang Pulong? [Misugod na nga nagakalipay ang kongregasyon—Ed.] Matikdi, pila man ang nasayod nga miingon ang Basahon sa Mga Hebreohanon, nga, “Ang Pulong sa Dios nagatugkad sa mga hunahuna nga anaa sa kasingkasing”? Pila man ang nasayod niana? Pila man ang nasayod nga mao kana’y hinungdan nga naila ni Jesus ang mga hunahuna sa ilang kasingkasing, tungod kay Siya man mao ang Pulong? Pila man ang nagatoo niana? Pila man ang nagatoo nga mao pud kana mismo ang anaa sa mga propeta kaniadto? Ingon nga sila mao ang ginaabtan sa Pulong. Karon kung mobalik ang Pulong nganhi kanato, dili ba mao ra gihapon ang pagabuhaton Niini? Kung ingon niana unsaon man sa Pulong nga nagapaila mismo sa Pulong, masayup sumala sa Pulong? Oh, kaloy-an unta! Magmatinahuron gayud!

189 Ania, kining gining nga nagalingkod dinhi, may kung unsang butang sa iyang kasingkasing, usab. Nahitabo lang nga milingi ako ug namatikdan siya. Dili ba ikaw si Mrs. Grant? Wala ako nasayod niana. Pero ikaw gyud si Mrs. Grant, tungod kay nakita ko kini sa imoha. Aduna ka’y pagkanerbiyos nga nagapahasol kanimu. Aduna ka’y, anak nga lalaki nga may sa kung unsang butang usab . . . ang iyang dugo, mora og, nagaagas. Ginahagit ta ka nga toohan mo kini! Amen. Siya mao ang Ginoo sa unsa mang kahimtang. Siya mao ang Ginoo sa kamatayon.

Mag-ampo kita.

190 Ginoong Jesus, samtang nagadihog kanamo ang Imong Presensiya, dinhi niining bilding, ug ingon nga hingsayran namo nga kini mao ang Espiritu Santo, ginaampo ko, Ginoo, nga Imong ayohon ang matag tawo nga nagagamit niini nga mga panyo.

191 Usa ka higayon kaniadto, gikatudloan kami diha sa Biblia, nga ang Imong katawohan, nga atua mismo sa linya sa pangatungdanan, motabok sila niadto sa Dagat nga Mapula, ug ang dagat nagababag man sa ilang agianan, sa ilang dalan paingon sa yutang saad. Midungaw ang Dios pinaagi niadtong Haligi nga Kalayo, nga suko ang mga mata, ug nahadlok ang dagat, natunga, ug padayon nga nagpanaw ang Israel paingon sa yutang saad, didto mismo sa linya sa pangatungdanan.

192 Oh Ginoong Dios, itugot nga modungaw ang Imong mga mata pinaagi sa Dugo ni Jesus Cristo, dinhi niining Timaan diin among ginapaibabaw kining mga panyo karon. Ug hinaut nga ang tanan nga nagagamit niini, hinaut nga mahadlok mismo ang sakit, hinaut nga moatras kini ug itugot nga makalatas ang Imong katawohan paingon sa saad nga maayong panglawas. “Ang pag-ampo nga inubana’g pagtoo magaayo sa

masakiton.” Sa Ngalan ni Jesus Cristo, hinaut nga mamaingon gyud kini. Amen.

¹⁹³ Pila man ang nagatoo nga mga magwawaling Methodist ang ania dinhi, mga magwawaling Baptist, mga magwawaling Presbyterian, mga magwawaling Baptist, Lutheran, o mga Pentecostal? Pila man kaninyo ang nagatoo Niini nga mao ang Kamatuoran? Duol mo ngari ug motindog tupad nako samtang magaampo kita para sa mga may sakit. Duol mo ngari, kamong tanang mga magwawali nga nagatoo.

¹⁹⁴ Okey lang man, dili ba? Igsoong Grant, okey lang ba? [Nagaingon si Igsoong Grant, “Oo.”—Ed.] Uh-huh.

¹⁹⁵ Duol na ngari, igsoon. Si Igsoong Grant aduna ma’y ministerio sa pagpang-ampo para sa mga may sakit. Usa ka maisogon nga tawo, usa ka buutan nga tawo, usa ka tawo nga ginapatalinghugan sa Dios ug ginatubag ang mga pag-ampo, si Igsoong Grant. Nalipay ko nga maagbayan ko siya karon ug masulti kana, sa akong igsoon. Karon maania siya para mag-ampo uban kanako.

¹⁹⁶ Inig agi ninyo niini nga linya, mora kamo og nagaagi ilalum sa krus. Mga igsoon, paghimo mo og duha ka linya dinhi, dinhi mismo. Paghimo mo og duha ka linya; aron dinhi ang uban, dinha pud ang uban.

¹⁹⁷ Igsoong Roy Borders, asa man ka? Si Igsoong Roy Borders, abi ko og ania siya. [Adunay nagaingon, “Mobalik ra siya.”—Ed.]

¹⁹⁸ Tan-aw mo dinhi, sa mga ministro, kung mahimo! Matikdi. Nagapabati gyud kana og maayo kanako, mga igsoon. Mga ministro sa krus, mga lalaki nga nagatindog dinhi aron ipaila ang ilang kaugalingon uban sa Mensahe. Unsa ma’y mahimong mahitabo?

¹⁹⁹ Karon, ania, ayaw mo pagsalig ra sa mga ministro ha. Ania sila aron ipaila pud ang ilang mga kaugalingon. Pag moagi kamo dinhi, ipail- . . . kupti n’yo ang Timaan sa atubangan ninyo, “Ginoong Jesus, gisugid ko na ang akong mga sala. Ingon nga balus, gihatag Mo kanako ang bautismo sa Espiritu Santo. Usa na ako ka pinalit. Sala, sakit o wala na’y unsa man ang makababag kanako sukad karon. Mopadayon ako mismo.” Kupti kana, oh, sa atubangan ninyo, ug agi kamo dinhi, ayohon kamo sa Dios ug mogawas kamo dinhi nga nagakasadya, malipayon, ug naayo na. Nagatoo ba kamo niini? [Nagaingon ang kongregasyon, “Amen.”—Ed.]

²⁰⁰ Karon ang matag tawo dinhi, iduko nato ang atong mga ulo, mga igsoon, nga magkadungan. Wala kita nahibalo kung unsay mahitabo. Wala gyud kita nahibalo. Pero walay unsa mang hinungdan para mobiya ang usa ka tawo dinhi niining bilding nga may sakit gihapon karong hapon. Kupti n’yo ang Timaan diha sa inyong kasingkasing, inig agi ninyo sa niining linya sa pagpaampo, diin may mga ministro, nga gipahinungod

na ang ilang mga kinabuhi para sa—para sa buluhaton, ang motindog dinhi, magpandong og mga kamot nganha kaninyo inig agi ninyo.

Moingon mo, “Para sa unsa man nga ginabuhat mo kini, Igsoong Branham?”

²⁰¹ Gusto ko nga kamo, ang matag usa kaninyo, mahibalo gayud. . .dili ako ang mananambal. Kini nga mga lalaki aduna man usab og katungod nga mag-ampo para sa mga may sakit sama ni kinsa pa man. Sa tinuod lang, nagatoo ako nga tubagon sa Dios ang ilang mga pag-ampo ayha pa Niya tubagon ang sa ako. Kapoy na ko ug hago na, ug tanan na. Ako—nagatoo ako nga tubagon gyud Niya ang ilang mga pag-ampo. Ug ania sila nga nagatindog sa taliwala dinhi, aron ipaila ang ilang mga kaugalingon, og wala gikaulaw nga tumanon ang ilang katungdanan. Ginadayeg ko ang mga ingon niini nga kalalaken-an.

²⁰² Karon, mga igsoon, kabalo ko sa inyong gibati. Ako’y, usa ako kaninyo. Usa ako nga nagtambog sa akong pukot uban kaninyo, dinhi sa Texas, aron mapukot ang matag usa kanila nga mga isda nga gitagana na sa Dios ngadto sa Kinabuhi, dinha. Ginabuhat ko usab ang pinakamaayo nga mahimo ko. Kauban ninyo ako, sinto porsyento. Usahay ginakasab-an ug ginasaway ko ang organisasyon ug mga ingon-anang butang. Pero dili nagapasabot nga ako’y batok kaninyo, igsoon ko. Ang buot kong ipasabot nga batok ako sa sistema nga mao’y nagapabulag-bulag kanato ingon nga managsoon, tungod sa kung unsang pang-relihiyon nga doktrina. Managsoon man kita pinaagi sa bautismo sa Espiritu Santo. Mao ra nga Timaan ang atong ginakuptan. Mao ra nga Dugo ang atong gidawat, busa toohan nato kana. Magtagbo gyud tà Didto (dili ba?), mga igsoon, ang matag usa kanato nga napailalum sa Dugo.

²⁰³ Bueno, naordenahan ako kaniadto sa Baptist. Tingali’g usa kamo ka Methodist, o Lutheran, o Presbyterian, Pentecostal, Oneness, Twoness, Threeness, o kung unsa man kamo, Church of God, o unsa man. Wala kana’y unsa man nga kalahian. Kon dili man kita magkauyon bahin nianang gagmay’ng mga butang, nan kalimtan na nato ang mahitungod niana.

²⁰⁴ Pero may usa ka butang nga mahimo natong uyonan, kana’y si Jesus Cristo nga atong Manluluwas namatay tungod sa atong mga sala, nabanhaw ug gihatag kanato ang Timaan. Nagatindog kita dinhi uban sa atong mga pag-ampo, nga atong ginapandong sa niining may sakit nga mga igsoong lalaki ug mga igsoong babaye nga nagaagi niining linya. Toohan ko kini sa tibuok kong kasingkasing.

²⁰⁵ May butang nga akong nakita nga nahitabo karon mismo. Amen. Kabalo ko nga gahunahuna kamo nga nabuang na ako, apan maanindot mismo ang gibati ko ingon nga buang.

Nagalaum ako nga makapabilin unta ako nga ingon niini. Oo, sir. Maanindot gayud ang gibati ko nga ingon niini.

Mag-ampo kita.

²⁰⁶ Ginoong Jesus, monaug ako sa niining entablado, dinhi, aron ipaila ang akong kaugalingon uban niining mga igsoon. Ginapaila ko ang akong kaugalingon uban kanila, samtang among ginakuptan ang among mga Timaan nganhi sa among mga kamot, ug sa among mga kasingkasing. Samtang among ginatuman ang Imong sugo, “nga pandongan og mga kamot ang mga may sakit, ug mangaayo sila.” Hinaut nga ang matag tawo nga moagi dinhi, ipresentar nila ang ilang Timaan, nga nadawat na nila ang Espiritu Santo, nga sila’y natawo na pag-usab nga anak sa Dios, nga nagatoo sila niini sa tibuok nilang kasingkasing. Ug samtang nagaagi sila, hinaut nga hinginlan gyud nila kanang balatian ug pag-antus sa ilang lawas. Ug hinaut nga manggawas sila dinhi nga nagakalipay, ingon nga hingsayran nila nga ang ilang pagtoo mao’y nakapaayo kanila.

²⁰⁷ Ug, Ginoong Dios, sama sa Daang Tugon, among ginapatong, ang among mga kamot diha sa halad, aron ipaila ang among mga kaugalingon uban sa halad, ginapatong namo ang among mga kamot diha kang Jesus ug ginapaila ang among kaugalingon uban Kaniya. Gipatong man Niya ang Iyang mga kamot nganhi kanamo karon sa ministerio, nga ginapaila ang Iyang Kaugalingon nganhi kanamo, pinaagi sa mga ilhanan ug mga katingalahan. Ug among ginapandong ang among mga kamot nganha sa mga may sakit, aron ipaila ang among mga kaugalingon diha kanila, uban ang among pagtoo nga nakakonekta kanila. Siguradong mokalagiw na ang sakit, ug hinaut nga matuman kini sa Ngalan ni Jesus Cristo, samtang moduol na kami dinhi aron dawaton kini.

Mag-ampo ang tibuok kongregasyon.

²⁰⁸ Si Roy o kinsa man ang moduol dinhi ug motindog tupad niining mikropono, ug ipapabilin nga tul-id ang linya.

²⁰⁹ Tan-aw mo, samtang nagaagi kamo dinhi karon, dumool kamo nga nagatoo, dumool kamo nga nagaampo. Amo nang pandongan og mga kamot ang mga may sakit. Diretso lang mo. Mag-ampo. Sa pag-agi ninyo dinhi niining laray sa mga ministro, kung nagalakaw kamo nga naka-kratsis, ibutang n’yo kana ug lakaw lang. Kung aduna kamo’y kanser, og sakit, moingon mo, “Gihimo na sa doktor ang tanan nga mahimo niya, gibuhat na niya ang tanan nga mabuhat niya, ug ingon siya nga mamatay na kono ko. Pero dili ako mamatay. Ania ang akong Timaan, Ginoo. Gisaaran Mo man ako og kan-uman ug napulo. Moagi ako mismo dinhi, og buhaton ko na.” Kita n’yo, buhata n’yo kana. Mahimo n’yo ba? [Nagaingon ang kongregasyon, “Amen.”—Ed.] Sa Ngalan ni Jesus, hinaut nga mamaingon gyud kini. Amen.

210 Sige, diretso na sa linya. [Si Igsoong Branham ug ang mga ministro nagaampo na para sa mga may sakit, samtang ginapangunahan sa usa ka igsoong lalaki ang kongregasyon sa pag-awit og *Only Believe* ug uban pa nga alawiton. Blangko nga bahin sa teyp—Ed.]

I believe!

All my doubts are buried in the Fountain.

211 Nagatoo ba kamo niini? [Nagaingon ang kongregasyon, “Amen.”—Ed.] Amen. Oh, dili ba Siya kahibulongan? [“Amen.”] Ang uban kanila nga naghigda ra kaganiha diha sa mga higdaanan ug mga yayunganan, nanindog na ug nanglakaw; gibiyaan na nila kana dinha, ug nanglakaw na. Oh, ang matag usa mahimo gayud nga mamaayo karon, kon motoo lang gyud. Nagatoo ba kamo? [“Amen.”]

212 Hatagi kami og tono, *I Love Him*, palihog, igsoong babaye; ang karaang alawiton, “I love Him, I love Him because . . .”? Ipatugbaw tà ang atong mga tingog, ug ang atong mga kamot, ang atong mga kasingkasing, nganha sa Dios, ug moawit, “Gihigugma ko Siya, gihigugma ko Siya, tungod kay una Siyang nahigugma kanako.” Ang tanan karon.

I love Him, I love Him
Because He first loved me
And purchased my salvation
On Calv- . . .

213 Usa ka gining, ang mitindog gikan sa wheel chair, nagalakaw na dinhi samtang ginatabangan sa duha ka lalaki. “I . . .” Iwarawara nato ang atong mga kamot nganha sa Dios, “Gihigugma ko Siya!”

I love Him
Because He first loved me
And purchased my salvation
On Calvary’s . . .

Dayegon lang nato Siya karon, ang tanan!

214 Himaya sa Dios! Ginapasalamatan Ka gayud namo, Ginoong Jesus, tungod sa Imong pagkamaayo, og Imong Presensiya. Oh, ginapasalamatan Ka namo tungod sa Timaan, Ginoo. Naluwas kami ug napuno sa Espiritu, ang Espiritu Santo nga nagakunsad na sa among mga lawas karon. Ginapasalamatan Ka gayud namo tungod niini, Amahan! Oh, sa Ngalan ni Jesus nagapasalamat kami Kanimo. Amen. Amen.

215 Maglamanohay ang tanan, moingon, “Dalaygon ang Ginoo!” Lamanoha n’yo ang matag usa, moingon, “Dalaygon ang Ginoo! Dalaygon ang Ginoo!” (. . .? . . .) Sige, karon, magdungan ang tanan pag-usab:

I love Him,
Ipataas ang mga kamot, isentro ang mga kasingkasing.


I . . .

Ipahayag lang ninyo kini gikan sa inyong kasingkasing.

Because He first loved me (Ikaw ba ang
magpapauli?)

And purchased my salvation

On Calvary's tree.

²¹⁶ Karon iduko nato ang atong mga ulo nga matinahuron gayud, samtang ginabalik ko ang panerbisyo karon ngadto kang Igsoong Grant para sa pagpamauli; og ginapasalamatan ko ang matag usa kaninyo. Una, ginapasalamatan ko ang Ginoo tungod sa Iyang pagkamaayo, sa Iyang kalooy, ug sa kasiguradohan nga ginalauman ko nga among gikabilin diha sa inyong kasingkasing, og nga wala ta nag-inusara dinhi. Tungod nga ang atong halangdong Punoang Kapitan ania man sa atong taliwala. Ang singgit nga iya sa Hari ania gyud sa kampo. Ug ginapasalamatan nato ang Ginoo, nga nakita nato ang Iyang dakung gahum ug Iyang dakung kalooy. Ug karon iduko nato ang atong mga ulo nga matinahuron gayud. Igsoong Grant. 

ANG TIMAAN CEB64-0308
(The Token)

Kining Mensahe ni Igsoong William Marrion Branham, una giwali sa Ingles niadtong Domingo sa hapon, Marso 8, 1964, didto sa Soul's Harbor Temple sa Dallas, Texas, U.S.A., gibalhin gikan sa magnetikong teyp rekording ug gipatik nga walay nakulang sa Ingles. Kining Cebuanong hubad pinatikan na ug gipang-apodapod sa Voice of God Recordings.

CEBUANO

©2022 VGR, ALL RIGHTS RESERVED

VOICE OF GOD RECORDINGS
P.O. Box 950, JEFFERSONVILLE, INDIANA 47131 U.S.A.
www.branham.org

Pahibalo Bahin Sa Katungod Sa Pagmantala

Ang tanang katungod sa pagmantala iyaha lamang sa tag-iya. Kining basahona mahimong i-print sa printer sa balay alang sa personal nga gamit o sa pagpang-apod-apod, nga walay-bayad, ingon nga usa ka instrumento sa pagpakaylap sa Ebanghelyo ni Jesus Cristo. Kining basahona dili mahimong ibaligya, kopyahon nga pang-dinaghan, i-post sa website, i-store sa usa ka retrieval system, ihubad sa ubang pinulongan, o gamiton sa pagpangayo og mga amot nga walay ginapagawas nga kasulatan nga pagpahanugot gikan sa Voice Of God Recordings®.

Alang sa dugang nga mga kasayuran o alang sa uban pa nga ginapang-apod-apod nga mga materyales, mahimong kontakon ang:

VOICE OF GOD RECORDINGS
P.O. BOX 950, JEFFERSONVILLE, INDIANA 47131 U.S.A.
www.branham.org